



..... حضرة صاحب الجلالة الهاشمية

الملك عبدالله الثاني بن الحسين المعظم .....



## مجلس الإدارة

- السيد إيليا قسطندي نقل
- السيد غسان ايليا نقل
- السيد نادر ميشيل سنداحة
- السيد نضال يونس العسّس
- السيد بسيم موسى عاصي
- السيد عدنان عبدالله ماضي
- السيد معن سامي كرادشة
- السيد وائل بركات
- السيد منتصر راضي ابراهيم
- السيد نادر ميشيل سنداحة
- السادة: مجموعة العباسي الدولية  
(مستشارون ومحاسبون قانونيون)
- السادة: رباح و شرايحة  
(محامون ومستشارون قانونيون)
- رئيس مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة
- نائب رئيس مجلس الإدارة
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة مصانع التعبئة والتغليف
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة الكينا لصناعة الورق الصحي
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة الرزق التجارية
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة السمحة العقارية
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة  
اعتباراً من ٢٠١٠/١٠/١٩
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً لشركة الأمين للاستثمار
- عضو مجلس الإدارة  
ممثلاً للشركة المثالية للطباعة  
اعتباراً من ٢٠١٠/٣/٢٥
- المدير العام للشركة
- مدقق حسابات الشركة
- المستشار القانوني للشركة

| البيان                                                               | الصفحة |
|----------------------------------------------------------------------|--------|
| تقرير مجلس الإدارة                                                   | ٥      |
| المبيعات                                                             | ٧      |
| الأمر المالية                                                        | ٧      |
| التطورات والخطة المستقبلية                                           | ٨      |
| توصيات مجلس الادارة                                                  | ٨      |
| تعليمات الافصاح                                                      | ٩      |
| إقرارات مجلس الإدارة                                                 | ٢١     |
| إقرارات الإدارة العليا                                               | ٢١     |
| تقرير مدققي الحسابات                                                 | ٢٣     |
| قائمة المركز المالي كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠                       | ٢٤     |
| قائمة الدخل الشامل للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠             | ٢٥     |
| قائمة التغيرات في حقوق الملكية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ | ٢٦     |
| قائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠         | ٢٧     |
| إيضاحات حول القوائم المالية                                          | ٢٨     |

بسم الله الرحمن الرحيم

تقرير مجلس الإدارة رقم ( ٢١ )  
للشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م  
عن السنة المالية المنتهية في ٢٠١٠/١٢/٣١

السادة المساهمين / اعضاء الهيئة العامة للشركة الكرام ..

يسعدني أن أرحب بحضرتكم بإسمي وبإسم زملائي أعضاء مجلس الادارة والمدير العام وكافة الموظفين في الشركة وأشكركم لتفضلكم حضور إجتماع الهيئة العامة السنوي العادي للشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م كما ويسرنا ان نقدم لكم التقرير السنوي الحادي والعشرين والذي يتضمن شرحا ملخصا عن أعمال الشركة وحساباتها الختامية بما في ذلك الميزانية العمومية وحساب الارباح والخسائر عن السنة المالية المنتهية في ٢٠١٠/١٢/٣١ م وذلك عملا بأحكام المادتين ١٦٩ و١٧١ من قانون الشركات المعدل رقم ٢٢ لسنة ١٩٩٧.

السادة المساهمين الكرام،،،

شهدت سنة ٢٠١٠ العديد من الأحداث والتطورات الاقتصادية الهامة على المستوى المحلي والعالمي جاءت معظمها تداعيات لازمة المالية العالمية وقد كان لها انعكاسات واضحة على مختلف الأنشطة الاقتصادية في المملكة وكذلك على صناعة الزيوت النباتية وأعمال الشركة وعليه فإن مجلس إدارة الشركة، وكما عودكم في السنوات السابقة، قام بتضمين تقريره السنوي الموجه لحضراتكم بإيجاز عن تلك الأحداث والتطورات:

أولاً : فقد شهد عام ٢٠١٠ ظهور ما اصبح يعرف بـ " حرب العملات " إذ احتلت الخلافات العالمية حول أسعار صرف العملات الرئيسية وعلى رأسها الدولار الأميركي واليوان الصيني واليورو الأوروبي أبرز مكانة على صعيد التحديات الاقتصادية؛ حيث قامت العديد من الدول بتخفيض عملاتها لزيادة تجارتها وتحقيق المزيد من الارباح مما كان له من اثار سلبية على الاقتصاد العالمي. كما شهدت أسعار السلع ارتفاعا تاريخيا مستفيدة من الاضطراب في أسواق الصرف العالمية وضعف الدولار .

ثانياً: بالنسبة لأسعار الغذاء فقد سجلت ارتفاعا قياسيا في النصف الثاني من عام ٢٠١٠ بلغ حوالي ٣٢٪ للسلع الزراعية أما بالنسبة للزيوت النباتية فقد ارتفعت بنسب تراوحت بين ٣٥ ٪ - ٥٠ ٪ مما خفض القوة الشرائية لفئة كبيرة من المستهلكين.

ثالثاً: أسعار النفط عاودت الارتفاع في النصف الثاني من عام ٢٠١٠ بنسبة تصل الى ٣٥ ٪ لتستقر بنهاية العام حول مستويات ٩٠ دولار للبرميل.

## السادة المساهمين الكرام،،،

ان التطورات العالمية المذكورة تعتبر الالم لانعكاساتها السلبية المباشرة على اداء شركتنا مما ساهم في خفض حجم المبيعات الاجمالي وهامش الربح هذا بالاضافة الى الامور الهامة التالية:

- قيام إحدى الشركات العالمية المنافسة وخلال الربع الاخير من عام ٢٠١٠ بطرح منتجاتها من الزيوت النباتية المستوردة في السوق المحلي بأسعار منخفضة دون الاسعار السائدة ودون التكلفة البديلة مما ادى الى خفض مبيعات شركتنا في نفس الفترة مع استمرار تدفق الزيوت من الاسواق المجاورة دون اي حماية تذكر مما أضعف من قدرة الشركة الانتاجية والتنافسية .

- تداول زيوت نباتية في السوق المحلي معدة للاستهلاك الغذائي منتجة محليا مخلوطة بزيوت أرخص من تلك المبينة على بطاقة البيان و معبأة ضمن عبوات متعددة السعات بعضها لا تتطابق مع السعة الفعلية داخل العبوة ولماركات مختلفة لهدف غش و خداع المستهلك وتحقيق الربح وقد قامت الشركة وعلى نفقتها الخاصة باجراء فحوصات وتحاليل مخبرية ،متخصصة لهذه الغاية، على عدد من الماركات في مختبرات الجمعية الملكية وتم التحقق من عدم مطابقة المنتج لبطاقة البيان وقد تم مخاطبة الجهات الرسمية المعنية وتزويدها بنسخ عن النتائج المخبرية والتي وعدت بمتابعة الموضوع لاهميته البالغة لما يسببه من اضرار مادية على المستهلك بشكل اساسي وعلى صناعة الزيوت بشكل عام.

- تأخر شحن كميات زيت النخيل المتعاقد عليها مع الموردين ولعدة شهور أدى الى خفض مبيعات الشركة بحوالي ٨٠٠ طن ومن المتوقع ان يستمر هذا الحال وذلك لصعوبة ايجاد بواخر متوسطة حجم الحمولة مؤهلة ومواصفاتها الفنية تتطابق مع متطلبات المؤسسة العامة لصحة الغذاء والدواء الاردنية والتي تفرد بها عن دول الجوار التي تصدر زيوت جاهزه الى السوق الاردني مشحونة على بواخر غير خاضعة لنفس المواصفات المطبقة لدينا، هذا وقد تم طرح الموضوع مجددا امام وزارة الصناعة والتجارة املين منهم تفهم الوضع والنتائج التي تترتب عليه واعطاء توجيهات سريعة لمعالجته.

- فقدان الدعم لمنتجات شركتنا، والمنتجات الوطنية بشكل عام، في أسواق المؤسسات العسكرية والمدنية بالرغم من جودتها العالية واسعارها المنافسة.

## السادة المساهمين الكرام،،،

فبالرغم من الظروف والاحداث التي سبق ذكرها فقد استمرت الشركة في العمل على اتخاذ كافة الإجراءات اللازمة للتقيد بمتطلبات القواعد الفنية الخاصة بالزيوت النباتية والصادرة عن مؤسسة المواصفات والمقاييس الاردنية لرفع مستوى الصناعة الوطنية وتلبية احتياجات المستهلك وارضائه وخفض التكاليف وتطوير المنتجات .

كما عملت إدارة الشركة على البحث عن حلول ملموسة لمواجهة الظروف الصعبة وتمكنت من الوصول الى نتائج ايجابية عززت من مكانة شركتنا وكان للعنصر البشري والذي يتمتع بكفاءة فنية وإدارية مميزة أهمية بالغة في تجاوز العديد من الضغوط والظروف الصعبة.

فقد استطاعت شركتنا سنة ٢٠١٠ تحقيق إنجازات ونتائج نوعية وكمية مميزة في ظل الظروف الاقتصادية السائدة خلال العام فقد كانت ربحية السهم (دينار أردني/سهم) ٠.٢٧ ر.

ويسر مجلس الإدارة أن يتقدم بالتقرير السنوي الواحد والعشرين على النحو التالي :-

#### ١- المبيعات:-

بلغت قيمة صافي المبيعات للشركة لعام ٢٠١٠ (١٧,٦٢٠,٩٤٣) دينار، منها للسوق المحلي (١٧,٥٠٠,٠٧٥) دينار وللتصدير (١٢٠,٨٦٨) دينار، مقارنة بمبلغ (٢٠,٩٠٢,٢٩٣) دينار للعام ٢٠٠٩ منها للسوق المحلي (٢٠,٦٤٤,١٢٤) دينار وللتصدير (٢٥٨,١٦٩) دينار.

#### ٢- المنجزات والتوسعات :-

- ١ - اجراء صيانة واستبدال لبعض أنابيب شبكات توزيع البخار وتجديد عزل وتغليف عدد من الاجهزة والانابيب في الاقسام الانتاجية.
- ٢ - عمل أقفاص حديدية عدد ( ٢٠٠ ) لزيادة الطاقة التخزينية لمستودع المنتج النهائي.
- ٣ - الانتهاء من تركيب خط متكامل لتعبئة العبوات البلاستيكية يشمل ماكينات تعبئة واغلاق ولحام فويل والصاق ليليل وطباعة معلومات والصاق كرتون لغاية زيادة الطاقة الانتاجية في قسم التعبئة لتلبية احتياجات العملاء من العبوات المتنوعة وبافضل جودة واقل الكلف .
- ٤ - شراء ضاغطه هواء.
- ٥ - تم شراء وتحديث عدد من اجهزة الكمبيوتر وملحقاتها.
- ٦ - تصنيع وتركيب خزانات عدد (٢) داخل قسم التعبئة.
- ٧ - إنشاء وتجهيز محطة مخصصة لتحميل البضائع الجاهزة.
- ٨ - تركيب خلاط على الخزان الخاص بالزيت الصلب في قسم التعبئة.
- ٩ - تصنيع وتركيب مبادل حراري في قسم ازالة الطعم والرائحة.

#### ٣- الأمور المالية :-

| البيان                             | ٢٠٠٩ / دينار | ٢٠١٠ / دينار |
|------------------------------------|--------------|--------------|
| تكلفة المبيعات                     | ١٩,١٤٤,٠٩٢   | ١٦,٦٨٦,١٣٧   |
| الربح الإجمالي                     | ١,٧٥٨,٢٠١    | ٩٣٤,٨٠٦      |
| أرباح أو خسائر التشغيل             | ١,١٤٦,٩٥٣    | ٣٣٢,٦٤٩      |
| الربح الصافي قبل المخصصات          | ١,٠١٨,٦٧٢    | ٢٨٣,١٨٧      |
| احتياطي إجباري                     | ١٠١,٨٦٧      | -            |
| المخصصات                           | ٢٢٢,٣٧٣      | ٨٤,٣٧٤       |
| صافي الربح بعد الاحتياطي والمخصصات | ٦٩٤,٤٣٢      | ١٩٨,٨١٣      |

#### ٤. التطورات والخطة المستقبلية :-

- ١ - الاستمرار في العمل على خفض المصاريف وتكلفة الإنتاج بما ينعكس إيجابيا على ربحية الشركة.
- ٢ - شراء المستلزمات الصناعية والمعدات لأغراض المحافظة على آلات وموجودات مصنع الشركة.
- ٣ - العمل على زيادة مبيعات الشركة للاستفادة من الطاقة الإنتاجية للمصنع .
- ٤ - التركيز على متابعة أداء كوادر الشركة وتدريبهم وتأهيلهم وذلك بعقد الدورات التدريبية داخل الشركة وخارجها لرفع كفاءة الموظفين.
- ٥ - الاستمرار بدراسة وتحديث كافة الأنظمة الداخلية المعمول بها في الشركة لتواكب عملية التطور .
- ٦ - تعبئة بعض منتجات الشركة ضمن عبوات جديدة وبسعات متعددة لتلائم ذوق المستهلك واحتياجات السوق المحلي.
- ٧ - عمل دراسات لتحديث وتطوير بعض خطوط الإنتاج الرئيسية وإضافة خطوط إنتاج تكميلية جديدة مما سيكون له دور كبير في تخفيض التكاليف.
- ٨ - الاستمرار بتطوير وتحديث أجهزة الحاسوب والبرمجيات المعمول بها بالشركة.

#### ٥. توصيات مجلس الإدارة :-

تطبيقاً لأحكام نظام الشركة ، نوصي هيئتك الموقرة بالموافقة على الإطلاع والبحث في الأمور التالية :-

- ١- تلاوة وقائع اجتماع الهيئة العامة السابقة عن السنة المالية المنتهية في ٢١/١٢/٢٠٠٩
- ٢- تلاوة تقرير مجلس الإدارة عن السنة المالية ٢٠١٠ والخطة المستقبلية .
- ٣- الاستماع إلى تقرير مدققي الحسابات عن ميزانيتها الختامية للسنة المالية والمنتهاية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ .
- ٤- مناقشة الميزانية العمومية والحسابات الختامية والمصادقة عليها عن السنة المالية المنتهية في ٢١/١٢/٢٠١٠
- ٥- إبراء ذمة مجلس الإدارة من المسؤولية عن السنة المالية المنتهية في ٢١/ كانون أول ٢٠١٠ .
- ٦- إقرار توزيع أرباح على المساهمين بنسبة ٥ ٪ من القيمة الاسمية للسهم .
- ٧- انتخاب مدققي حسابات الشركة للسنة المالية القادمة وتحديد أتعابهم أو الإيعاز لمجلس الإدارة بتحديد أتعابهم .
- ٨- أية أمور أخرى.

وفي الختام يسرني باسم زملائي أعضاء مجلس الإدارة أن أتقدم بخالص الشكر والامتنان إليكم جميعاً على ثقتكم ودعمكم المتواصل لمسيرة الشركة، كما أوجه شكري لعملاء الشركة لمساندتهم وثقتهم الغالية التي كانت دائماً محل تقديرنا واعتزازنا، كما واسمحوا لي باسمكم جميعاً أن أتقدم بالشكر لكافة أعضاء مجلس الإدارة على جهودهم المخلصة وحكمتهم في توجيه وإدارة السياسات الاقتصادية الناجحة لما فيه مصلحة الشركة والمساهمين ولجميع موظفي الشركة على اختلاف فئاتهم لعطائهم المتواصل وإخلاصهم في أداء واجباتهم وتعاونهم على العمل بروح الفريق الواحد مما ساهم في الحفاظ على تقدم الشركة ودعم تقدمها في ظل حضرة صاحب الجلالة الملك عبد الله الثاني بن الحسين المعظم حفظه الله ورعاه.

والله ولي التوفيق .....

إيليا قسطندي نقل

رئيس مجلس الإدارة

## تعليمات الإفصاح

تعليمات إفصاح الشركات المصدرة والمعايير المحاسبية ومعايير التدقيق لسنة ٢٠٠٤ صادرة عن مجلس مفوضي هيئة الأوراق المالية بالاستناد إلى أحكام المادة (١٢/ف) من قانون الأوراق المالية رقم (٧٦) لسنة ٢٠٠٢ والذي تم العمل به اعتباراً من ٢٠٠٤/٣/١.

### ١ - أ. أنشطة الشركة الرئيسية :-

شركة رائدة في صناعة الزيوت النباتية يغطي نشاطها إنتاج وتصنيع وتصدير الزيوت النباتية وزيوت الطهي والقلي والسمن النباتي والدهون المخصصة للمخابز والشورتنغ والمرجرين، وقامت الشركة وعلى مدى السنوات السابقة بتركيب أفضل المعدات والأجهزة للاستمرار في إنتاج منتجات عالية الجودة.

ب - تقع إدارة الشركة ومصنعها بجانب المنطقة الحرة بالزرقاء، ويبلغ عدد الموظفين الاجمالي ١٠٢ موظفاً إدارياً وفنياً، منهم تسعة موظفين في دائرة المبيعات الواقعة في منطقة طبربور شارع الشهيد بمن فيهم الموزعين والسائقين، وموظفان اثنان في مكتب الشركة الواقع بالعقبة لغايات التخليص على البضائع الواردة.

ج - حجم الاستثمار ورأس المال ستة ملايين دينار أردني (سهم).

### ٢ - لا يوجد للشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية أية شركات تابعة .

### ٣ - مجلس الإدارة

للشركة مجلس إدارة مؤلف من تسعة أعضاء من أصحاب الكفاءات والخبرات المتميزة وينبثق عنه لجنة تنفيذية ولجنة تدقيق ولجنة المكافآت والترشيحات، وفيما يلي نبذة تعريفية عن أعضاء مجلس الإدارة:

#### ١ - إيليا قسطندي فرح نقل "رئيس مجلس الإدارة"

ممثل شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة

من مواليد عام ١٩٢٨ الرملة - فلسطين متزوج وله أربع أبناء ، يحمل شهادة محاسبة وادارة أعمال - مدرسة المحاسبة جلاسكو عام ١٩٥٠ وعضو في " زمالة أيزنهاور المتبادلة " لعام ١٩٦٤ وعضو سابق في مجلس أمناء الجامعة الأردنية وعضو مجلس إدارة جمعية رجال الأعمال الأردنية ويشغل حالياً منصب رئيس هيئة المديرين لمجموعة شركات نقل ورئيس مجلس إدارة شركة فاين للورق الصحي ورئيس مجلس إدارة شركة دلتا للتأمين، وقنصل فخري لجمهورية كولومبيا في الأردن.

أنعم عليه جلالة الملك عبد الله الثاني مؤخراً بوسام الحسين للعطاء المميز من الدرجة الأولى تقديراً لجهوده المميزة في دعم الاقتصاد الوطني وبمرور خمسين عاماً على تأسيس مجموعة شركات نقل، بالإضافة إلى وسام الشرف من الدرجة الرفيعة - جمهورية النمسا لعام ٢٠٠٥ ، وجائزة الريادة في الإنجاز - مجموعة الاقتصاد والأعمال للعام ٢٠٠٥ .

## ٢- غسان ايليا قسطندي نقل " عضو مجلس الإدارة " ، تاريخ العضوية في ٢٠٠٤/٦/١٠

مواليد عام ١٩٦٣ يحمل بكالوريوس هندسة صناعية وماجستير إدارة أعمال عام ١٩٨٥ يشغل حالياً عدة مناصب منها نائب رئيس هيئة المديرين لمجموعة شركات نقل ، ونائب رئيس مجلس الإدارة / عضو منتدب في الشركة الكويتية الأردنية القابضة ، ورئيس هيئة المديرين في الشركة المتكاملة لمنتجات الزيتون وعضو مجلس إدارة في شركة دلتا للتأمين ، بالإضافة إلى عضوية في المجلس الاقتصادي الاستشاري لجلالة الملك عبد الله الثاني وعضو مجلس أمناء الصندوق الأردني الهاشمي للتنمية البشرية ، وعضو مجلس أمناء مدرسة البكالوريا عمان وعضو سابق في مجلس التعليم العالي وعضو جمعية رجال الأعمال وعضو في نقابة المهندسين الأردنيين وعضو مجلس الأمناء لجامعة العلوم والتكنولوجيا.

## ٣- نادر ميشيل سنداحه " عضو مجلس الإدارة / المدير العام "

ممثل شركة مصانع مواد التعبئة والتغليف ، تاريخ العضوية في ٢٠٠٩/٢/٢٦  
مواليد مدينة القدس عام ١٩٦١ يحمل درجة الماجستير في الهندسة من جامعة كاليفورنيا - لونج بيتش عام ١٩٨٤ شغل عدة مناصب إدارية عليا مع شركات عالمية وإقليمية، عضو مجلس إدارة في شركة دلتا للتأمين.

## ٤- نضال يونس محمد العسوس " عضو مجلس الإدارة "

ممثل شركة الكينا لصناعة الورق الصحي ، تاريخ العضوية في ٢٠٠١/١٠/١١  
من مواليد عام ١٩٦٦ ، حاصل على شهادة ماجستير إدارة أعمال هندسية من جامعة جورج واشنطن / الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩٩٠ وشهادة بكالوريوس هندسة مدنية من جامعة جورج واشنطن / الولايات المتحدة الأمريكية عام ١٩٨٨. شغل مناصب عدة أهمها رئيس تنفيذي لمجموعة شاهين للأعمال والاستثمار ، وحالياً يشغل منصب الرئيس التنفيذي وعضو مجلس إدارة لمجموعة نقل وعضو مجلس إدارة لجمعية تكية أم علي الخيرية.

## ٥- بسيم موسى يونس عاصي " عضو مجلس الإدارة "

ممثل شركة الزرق التجارية ، تاريخ العضوية في ٢٠٠١/٥/١٤  
مواليد عام ١٩٥٧ يحمل درجة البكالوريوس في المحاسبة من جامعة السليمانية / العراق عام ١٩٨٠ مدقق حسابات مجاز في الأردن وعضو جمعية المحاسبين القانونيين الاردنيين عمل سابقاً مدقق حسابات خارجي ويشغل حالياً مدير الرقابة الداخلية في البنك الاسلامي الاردني ، وعضو مجلس إدارة في شركة البتراء للتعليم.

## ٦- عدنان عبد الله فايز ماضي " عضو مجلس الإدارة "

ممثل شركة السماحة العقارية ، تاريخ العضوية في ٢٠٠١/٥/١٤  
من مواليد عام ١٩٦٠ حاصل على بكالوريوس محاسبه من الجامعات العراقية ، حاصل على عدة تراخيص بالاستثمار وهي مدير استثمار ، أمين استثمار ، مستشار مالي ، وسيط مالي ويعمل حالياً مديراً لشركة سنابل الخير للاستثمارات المالية، عضو مجلس إدارة مركز أيداع الأوراق المالية وشركة السلفوكيموايات والصناعية التجارية / الانتاج.

#### ٧- معن سامي كرادشه " عضو مجلس الإدارة "

ممثل شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة من تاريخ ٢٠١٠/١٠/١٩  
مواليد عمان عام ١٩٦٥ يحمل درجة البكالوريوس في المالية والمصرفية من جامعة اليرموك عام ١٩٨٨ شغل عدة مناصب إدارية منها مدير مالي وإداري لشركة في سلطنة عمان بالإضافة إلى الأردن، وحالياً يعمل مدير خزانة لمجموعة نقل وذلك منذ تاريخ ١٩٩٨.

#### ٨- وائل محمد موسى بركات " عضو مجلس الإدارة "

ممثل شركة الأمين للاستثمار ، تاريخ العضوية في ٢٠٠٥/٣/١٧  
مواليد القدس عام ١٩٤٦ يحمل درجة البكالوريوس في الاقتصاد عمل لدى البنك الأهلي الأردني للفترة من ١٩٧٤ ولغاية ١٩٨٢ ، ومساعد مدير عام البنك الاسلامي الاردني لغاية ٢٠١٠/٣/١٣.

#### ٩- منتصر راضي ابراهيم " عضو مجلس الإدارة "

ممثل الشركة المثالية للطباعة اعتباراً من ٢٠١٠/٣/٢٥  
مواليد عمان عام ١٩٧٨ يحمل درجة البكالوريوس في هندسة الاتصالات والإلكترونيات من جامعة الاميرة سميرة للتكنولوجيا ، عمل مستشاراً في عدة شركات محلية وعالمية من ضمنها شركة زين وموتورولا ، لديه خبرة طويلة في مجال الاتصالات اللاسلكية المتقدمة ، يعمل حالياً مديراً للدائرة الهندسية في شركة كلكم للاتصالات اللاسلكية.

- يتقاضى كل عضو من أعضاء مجلس الإدارة بدل تنقلات بواقع ١٥٠ دينار شهرياً وأعضاء اللجنة التنفيذية بدل تنقلات بواقع ٢٠٠ دينار شهرياً .
- يتقاضى أعضاء لجنة التدقيق بدل تنقلات بواقع ٢٠٠ دينار شهرياً.

(ب) نبذة تعريفية عن أشخاص الإدارة العليا بالإضافة إلى المدير المالي ومسؤول قسم المساهمين وسكرتير مجلس الإدارة :-

| الرقم | الاسم                     | الموظفة                                   | تاريخ الميلاد | الشهادة العلمية                                                | تاريخ التخرج | الخبرات العملية                                                                                             |
|-------|---------------------------|-------------------------------------------|---------------|----------------------------------------------------------------|--------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| ١     | المهندس نادر ميشيل سنداحه | المدير العام                              | ١٩٦١/١٢/١٤    | ماجستير هندسة ودورات متخصصة نحو ماجستير إدارة أعمال            | ١٩٨٤         | ٢٥ عاماً في مؤسسات عالمية وإقليمية.                                                                         |
| ٢     | المهندس زهير ناصر أمين    | مدير المصنع                               | ١٩٤٧/١/١      | ماجستير هندسة ميكانيك                                          | ١٩٧٨         | ٣١ عاماً في الهندسة الميكانيكية تنفيذ وتشغيل وصيانة لمختلف أجهزة مصانع الزيوت النباتية والمنظفات الصابونية. |
| ٣     | خضر أنطون غاوي            | نائب المدير العام / المدير المالي         | ١٩٦٨/٥/٣١     | بكالوريوس محاسبة                                               | ١٩٩١         | ١٨ عاماً خبرة في المحاسبة ومنها ٤ سنوات في إدارة التدقيق الداخلي.                                           |
| ٤     | المهندسة كيتي نقولا نجمه  | مدير تجاري / البحث والتطوير               | ١٩٦٧/١١/١٩    | بكالوريوس هندسة كيمائية ودورات متخصصة في تصنيع الزيوت النباتية | ١٩٩٠         | تخصص في صناعة الزيوت النباتية ومشتقاتها وخبرة ١٩ عاماً في إدارة المشتريات والأمور التجارية.                 |
| ٥     | حسيبة نزار جبر            | مسؤول شؤون المساهمين أمين سر مجلس الإدارة | ١٩٧١/١٢/٢٣    | دبلوم علوم مالية ومصرفية                                       | ١٩٩٢         | مسؤولة شؤون مساهمين على مدار خمس سنوات وأمين سر مجلس الإدارة                                                |

٤ - بيان بأسماء كبار مالكي الأسهم المصدرة من قبل الشركة وعدد الأسهم المملوكة لكل منهم ونسبة تزيد عن ٥ ٪ من رأس مال الشركة كما هي في ٢٠١٠/١٢/٣١ مقارنة مع السنة السابقة.

| الاسم                                     | أسهم عام ٢٠٠٩ | النسبة ٪ | أسهم عام ٢٠١٠ | النسبة ٪ |
|-------------------------------------------|---------------|----------|---------------|----------|
| شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة      | ٩٨٥٩٨٩        | ١٦,٤ ٪   | ١٥٩٩٦٦٦       | ٢٦,٦٦ ٪  |
| البنك الاسلامي الاردني للتمويل والاستثمار | ٩٨٥٠٣٦        | ١٦,٤ ٪   | ١٠٧٢٤٥٣       | ١٧,٨٧ ٪  |
| المجموع                                   | ١٩٧١٠٢٥       | ٣٢,٨ ٪   | ٢٦٧٢١١٩       | ٤٤,٥٣ ٪  |

٥ - الوضع التنافسي للشركة جيد ، حيث تملك الشركة ماركات تجارية قوية وحصة سوقية جيدة ، وتتوفر لديها السيولة اللازمة ولقد تم التصدير بكميات بسيطة جداً لكل من فلسطين وسوريا وأن نسبة التصدير لا تشكل أية حصة تذكر في هذه الأسواق.

٦- أ) يتم التعامل مع موردين محليين وخارجيين متخصصين يعتمد عليهم حسب الأفضلية من حيث النوعية والأسعار والالتزام بالمواعيد، ويشكلون ما نسبته ١٠ ٪ فما فوق من إجمالي المشتريات للشركة حسب التالي:-

| الرقم | إسم المورد (محليين)                   | نسبة التعامل من إجمالي المشتريات |
|-------|---------------------------------------|----------------------------------|
| ١     | مصنع مشهور لصناعة التتك               | ٣٧ ٪                             |
| ٢     | الشركة الاردنية لصناعة و طباعة الصفيح | ٣١ ٪                             |
| ٣     | الشركة الاهلية للدواجن                | ٢٤ ٪                             |

| الرقم | إسم المورد (خارجيين) | نسبة التعامل من إجمالي المشتريات |
|-------|----------------------|----------------------------------|
| ١     | شركة Wilmar          | ٢٢ ٪                             |
| ٢     | شركة Cargill         | ٣١ ٪                             |
| ٣     | شركة عصر بذور الصويا | ١٣ ٪                             |

ب) تتعامل الشركة مع عدة عملاء رئيسيين وكلاء محليين يشكلون نسبة ١٠ ٪ فأكثر من إجمالي المبيعات والإيرادات نوضحهم حسب التالي:-

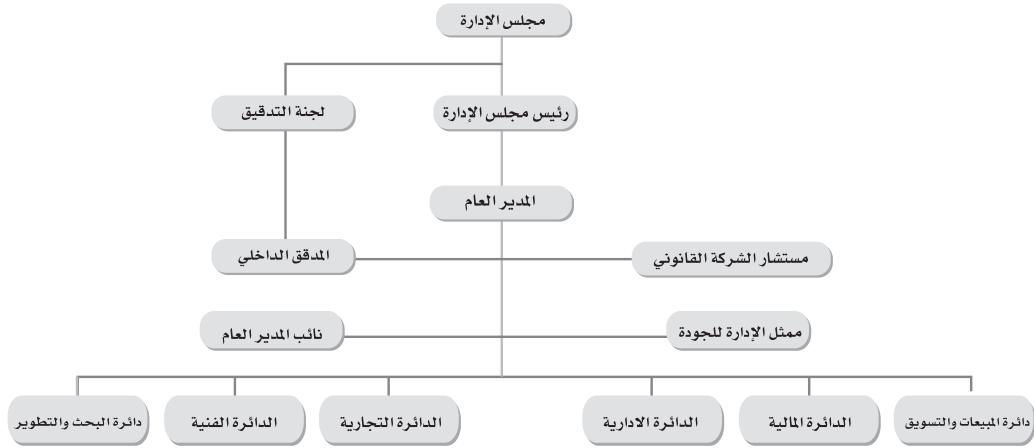
| الرقم | إسم العميل                               | نسبة التعامل من إجمالي المبيعات أو إيرادات الشركة |
|-------|------------------------------------------|---------------------------------------------------|
| ١     | شركة محمود شرقطلي و اولاده               | ٢٢ ٪                                              |
| ٢     | شركة ورثة صبحي مقبل                      | ٢٢ ٪                                              |
| ٣     | شركة بوابة الاردن لتجارة المواد الغذائية | ١٥ ٪                                              |
| ٤     | المؤسسات الاستهلاكية المدنية والعسكرية   | ١٠ ٪                                              |

٧- لا يوجد أية حماية حكومية أو أية امتيازات تتمتع بها الشركة أو أي من منتجاتها ولا يوجد أيضاً حقوق امتياز أو براءات اختراع .

٨- لا يوجد قرارات تستدعي الذكر أو تؤثر على سير عمل الشركة وقدراتها التنافسية، وتمشياً مع متطلبات إدارة الجودة الشاملة، فإن الشركة تحرص على تطبيق نظام إدارة الجودة ISO 9001:2008 ونظام الهسب HACCP لسلامة وجودة المنتجات والمعتمد من قبل شركة لويذر ريجستر وتطوير هذه الأنظمة باستمرار وذلك لتقديم أفضل خدمة للعميل وأفضل منتج للمستهلك.

#### ٩- الهيكل التنظيمي للشركة :-

(أ)



ب) بلغ عدد موظفي الشركة في نهاية عام ٢٠١٠ ( ١٠٢ ) موظفاً فنياً وإدارياً موزعين كما يلي :-

- ١٩ موظف بالإدارة
- ٩ موظف بالمبيعات
- ٧٤ عامل / فني / موظف بالدائرة الفنية - المصنع
- مصنفي كآلاتي:
- ٢ موظف من حملة الماجستير
- ١٠ موظف من حملة درجة البكالوريوس
- ٢٥ موظف من حملة الدبلوم المتوسط، والدبلوم المهني
- ٤٠ موظف من حملة الثانوية العامة
- ٢٥ موظف دون الثانوية العامة

ج) يتمتع الجهاز الوظيفي بمؤهلات أكاديمية وخبرات فنية عالية في أنشطة وأعمال الشركة ويرتكز الهيكل التنظيمي وسياسة التعيين على نظام إداري محدد يراعي الكفاءات والمؤهلات والخبرات العملية ، تمثيلاً مع النظام الداخلي للشركة وذلك حسب الخبرات والمؤهلات واحتياجات الشركة .

وتقوم الشركة من خلال مختلف الدوائر بتدريب الموظفين في مجالات متعددة و خصوصاً في مجال أنظمة الحاسوب و تطبيق الأنظمة المتعلقة بالجودة والهيكل و اي برامج يكون لها دور فعال في تطوير مهارات الموظفين للعمل على رفع مستوى الاداء في الشركة ، كما تقوم الشركة بالعمل على تطوير أنظمة إدارة المعلومات فيها وقد قامت لأجل ذلك بتدريب وتأهيل العديد من الموظفين من أجل متابعة موضوع الإنتاج واستكمالها حسب متطلبات النظام .

و نظراً لكون الموارد البشرية هي العنصر الرئيسي و الاساسي الذي يعمل و باستمرار على تطوير الشركة فإن الشركة استمرت بنشاط البحث العلمي والتدريب بإيفاد موظفين للمشاركة بندوات ومؤتمرات ودورات تدريبية ورفع كفاءتهم ومقدراتهم العلمية و الفنية ، و مساندة و تشجيع من يرغب منهم في اكمال دراساتهم العلمية. و تقديراً لجهود الموظفين فإن الشركة تقوم بشمولهم جميعاً ببرنامج تأمين صحي خاص ، بالإضافة الى تأمين نقلهم جميعهم الى مكان عملهم بوسائل نقل حديثة و تحمل تكاليفها بالإضافة الى الميزات العينية حيث تقوم بتوزيع زيت مجاناً لكافة موظفيها كل شهرين .

وفيما يلي جدول يبين الدورات وورش العمل التي عقدت خلال العام وعدد المنتسبين لها من الدوائر المختلفة:

| عدد المنتسبين بالدورة | إسم الدورة                                                                                                            |    |
|-----------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| ١                     | مدخل لإدارة الطاقة                                                                                                    | ١  |
| ١                     | II Mediterranean Economic Forum 2010                                                                                  | ٢  |
| ١                     | Thirtieth Palm Oil Familiarization Programme (POFP 2010)                                                              | ٣  |
| ٢                     | السليبات الحرجة والمتكررة في المصانع الغذائية                                                                         | ٤  |
| ١                     | اعداد القوائم المالية وكيفية تحليل وتفسير نتائجها وتوظيفها في ترشيد واتخاذ القرارات الإدارية والاستثمارية والتمويلية. | ٥  |
| ٢                     | ASA-IM Regional Soybean Crushing Industry Seminar                                                                     | ٦  |
| ١                     | قانون ضريبة الدخل والتعليمات الصادرة بموجبه                                                                           | ٧  |
| ١                     | ادارة عمليات تقييم الأداء ودورها في تطوير وتحفيز الموظفين .                                                           | ٨  |
| ٣                     | اساليب يابانية في تطوير وادارة المصانع                                                                                | ٩  |
| ١                     | ورشات عمل في قانون الضمان الاجتماعي و قانون العمل وتطبيقاته                                                           | ١٠ |
| ٢                     | الإدارة الناجحة للإبداع والابتكار                                                                                     | ١١ |
| ١                     | تطبيق برنامج الرقابة الذاتي في المصانع الغذائية                                                                       | ١٢ |
| ٣                     | تمية المهارات الإدارية والإبداعية للمشرفين والإدارات الوسطى وخلق الصف الثاني                                          | ١٣ |
| ٢                     | مشروع تطوير التفقيش على الاعمال                                                                                       | ١٤ |
| ٢                     | Annual Global Soybean & Grain Transport / Soya & Oilseed Summit                                                       | ١٥ |
| ١                     | البرمجة المتقدمة في قواعد البيانات الاوراكل                                                                           | ١٦ |
| ١                     | معرض الصناعات الغذائية FOODIST2010                                                                                    | ١٧ |

١٠ - لا يوجد مخاطر قد تتعرض لها الشركة تؤثر على استمراريتها باستثناء المخاطر التي قد تتعرض لها أي شركة مثل ارتفاع أسعار الزيوت الخام وتقلبات أسعار العملات والحد من تصدير منتجاتها خارج البلاد وارتفاع أسعار المحروقات والكهرباء، وهذه المخاطر لا تؤدي - لا سمح الله - لتوقف أعمال الشركة.

١١ - أهم الإنجازات مدعمة بالأرقام ووصف للأحداث الهامة التي مرت على الشركة خلال السنة الماضية ٢٠١٠.

| الرقم | الإنجازات                                                                       | المبلغ بالدينار |
|-------|---------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| ١     | صيانة واستبدال بعض انابيب شبكات توزيع البخار وتجديد عزل وتغليف عدد من الانابيب. | ٧٠٠٠            |
| ٢     | عمل اقفاص حديدية عدد ٢٠٠ لزيادة الطاقة التخزينية                                | ٨٠٠٠            |
| ٣     | تركيب خط تعبئة عبوات بلاستيكية متكامل                                           | ٢٥٠٠٠           |
| ٤     | شراء ضاغطه هواء                                                                 | ١٣٠٠٠           |
| ٥     | شراء وتحديث عدد من اجهزة الكمبيوتر وملحقاته وتجهيزات مكتبية                     | ٢٠٠٠            |
| ٦     | تصنيع وتركيب خزانات عدد (٢) داخل قسم التعبئة                                    | ٥٥٠٠            |
| ٧     | انشاء وتجهيز محطة مخصصة لتحميل البضائع الجاهزة                                  | ٧٠٠٠            |
| ٨     | تركيب خلاط على الخزان الخاص بالزيت الصلب                                        | ٧٠٠٠            |
| ٩     | تصنيع وتركيب مبادل حراري                                                        | ٣٠٠٠            |

١٢ - الأثر المالي لعمليات ذات طبيعة غير متكررة حدثت خلال السنة المالية ولا تدخل ضمن النشاط الرئيسي للشركة.

بلغ حجم الأوراق المالية لغايات المتاجرة كما هي في ٢٠١٠/١٢/٣١ مبلغ ( ٢٤١,٨٧٧ ) دينار وقد تم أخذ مخصص هبوط لهذه الأوراق كما في ٢٠١٠/١٢/٣١ بمبلغ ( ١٢٥,٦٨٢ ) دينار .

- بلغت استثمارات الشركة في اسهم مدرجة في سوق عمان المالي ( ١١٦,١٩٥ ) دينار.

- بلغت استثمارات الشركة في اسهم غير مدرجة في سوق عمان المالي ( ٢٤,٠٠٠ ) دينار.

١٣ - التسلسل الزمني للأرباح والخسائر المحققة والأرباح الموزعة وصافي حقوق المساهمين وأسعار الأوراق المالية المصدرة من قبل الشركة لمدة خمس سنوات وتمثيلها بيانياً ما أمكن.

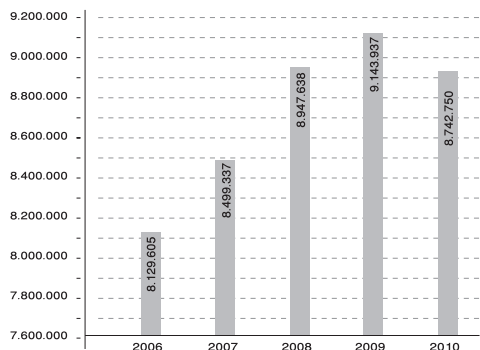
| السنة | الأرباح | الخسائر | صافي حقوق المساهمين | قيمة السهم الدفترية بالدينار |
|-------|---------|---------|---------------------|------------------------------|
| ٢٠٠٦  | ١٨٣٩٢٥  | -       | ٨,١٢٩,٦٠٥           | ١,٣٥٥                        |
| ٢٠٠٧  | ٥٨٦٤١٢  | -       | ٨,٤٩٩,٣٣٧           | ١,٤١٧                        |
| ٢٠٠٨  | ٧٧٩٠٤٢  | -       | ٨,٩٤٧,٦٣٨           | ١,٤٩٠                        |
| ٢٠٠٩  | ٦٩٤٤٣٢  | -       | ٩,١٤٣,٩٣٧           | ١,٥٢٣                        |
| ٢٠١٠  | ١٩٨٨١٣  | -       | ٨,٧٤٢,٧٥٠           | ١,٤٥٧                        |

ب. تحليل للمركز المالي للشركة ونتائج أعمالها خلال السنة المالية:

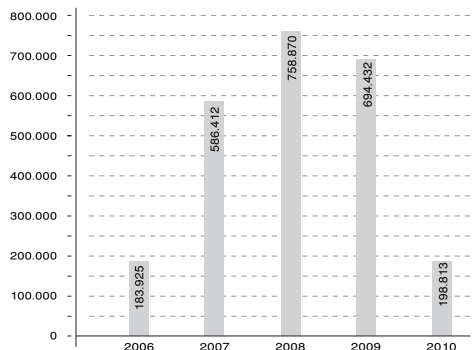
| الرقم | النسب المالية                   | ٢٠١٠      | ٢٠٠٩     |
|-------|---------------------------------|-----------|----------|
| ١     | السيولة السريعة                 | ٨,١٠ مرة  | ١,٤٤ مرة |
| ٢     | نسبة التداول                    | ١١,٨٥ مرة | ٣,١٣ مرة |
| ٣     | هامش مساهمة اجمالي الربح        | ٥,٣١ %    | ٨,٤١ %   |
| ٤     | هامش مساهمة صافي الربح          | ١,١٣ %    | ٣,٣٢ %   |
| ٥     | العائد على الاستثمار            | ٢,١١ %    | ٥,٤٨ %   |
| ٦     | العائد على حقوق الملكية         | ٢,٢٧ %    | ٧,٥٩ %   |
| ٧     | نسبة المطلوبات الى حقوق الملكية | ٧,٧٠ %    | ٣٨,٦٠ %  |

المركز المالي للشركة ونتائج أعمالها خلال آخر خمس سنوات مالية بيانياً:

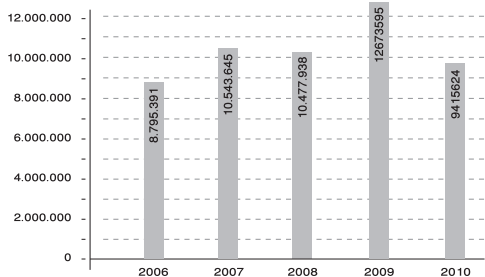
حقوق المساهمين



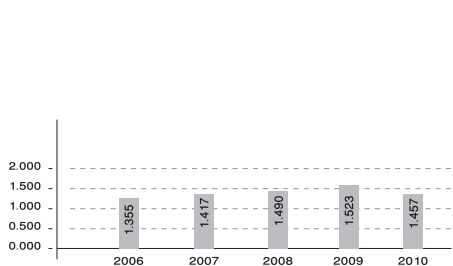
الأرباح والخسائر



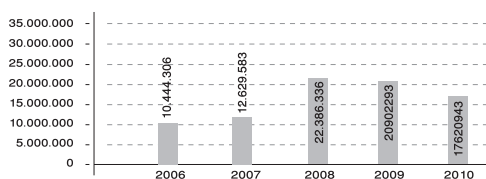
إجمالي الموجودات



سعر السهم بالدينار



المبيعات



- ١٥ - التطورات المستقبلية الهامة بما في ذلك أية توسعات أو مشروعات جديدة والخطة المستقبلية للشركة لسنة قادمة على الأقل وتوقعات مجلس الإدارة لنتائج أعمال الشركة
- ١ - العمل على تخفيض المصاريف وتكلفة الإنتاج بما ينعكس إيجابيا على ربحية الشركة.
- ٢ - شراء اجهزه ومعدات لضمان بقاء مصنع الشركة بحالة ممتازة دائما.
- ٣ - العمل على زيادة مبيعات الشركة للاستفادة من الطاقة الإنتاجية للمصنع .
- ٤ - الاهتمام بكوادر الشركة وتدريبهم وتأهيلهم وذلك بعقد الدورات التدريبية داخل الشركة وخارجها لرفع كفاءة الموظفين والتركيز على الأنشطة الاجتماعية التي لها الأثر في رفع الروح المعنوية للموظفين والاهتمام بأمور السلامة العامة .
- ٥ - الاستمرار بدراسة وتحديث كافة الأنظمة الداخلية المعمول بها في الشركة لتواكب عملية التطور .
- ٦ - تعبئة بعض منتجات الشركة ضمن عبوات جديدة وبسعات متعددة لتلائم ذوق المستهلك واحتياجات السوق المحلي .
- ٧ - عمل دراسات لتحديث وتطوير بعض خطوط الإنتاج الرئيسية وإضافة خطوط انتاج تكميلية جديدة مما سيكون له دور كبير في تحسين الجودة وتخفيض التكاليف .
- ٨ - زيادة الحصة السوقية للشركة في السوق المحلي .
- ٩ - الاستمرار بتطوير وتحديث أجهزة الحاسوب والبرمجيات المعمول بها بالشركة .
- ١٦ - مقدار أتعاب التدقيق للشركة وأية أتعاب عن خدمات أخرى تلقاها المدقق و/ أو مستحقة له ٧٥٠٠ دينار يضاف إليها ١٢٠٠ دينار ضريبة مبيعات بنسبة ١٦٪ ليصبح مجموع الاتعاب ٨٧٠٠ دينار.
- ١٧ - أ) بيان بعدد الأوراق المالية المملوكة لأعضاء مجلس الإدارة وأشخاص الإدارة العليا وأقاربهم والشركات المسيطر عليها مقارنة بالأعوام ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ :-

| الرقم | العضو                                                  | المنصب                         | الجنسية  | عدد الأسهم في نهاية عام ٢٠٠٩ | نسبة     | عدد الأسهم في نهاية عام ٢٠١٠ | نسبة %  |
|-------|--------------------------------------------------------|--------------------------------|----------|------------------------------|----------|------------------------------|---------|
| ١     | شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة                   | رئيس المجلس / ايليا قسطندي نقل | الاردنية | ٩٨٥٩٨٩                       | ١٦,٤٣٣ % | ١٥٩٩٦٦٦                      | ٢٦,٦٦ % |
| ٢     | غسان ايليا نقل                                         | عضو / نائب الرئيس              | الاردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ٣     | شركة مصانع مواد التعبئة والتغليف                       | عضو                            | الاردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ٤     | نادر ميشيل سنداحة                                      | ممثل عضو اعتباري               | الاردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ٥     | الشركة المثالية للطباعة                                | عضو                            | الاردنية | ٢٣٨٥٣٩                       | ٣,٩٧٥ %  | ٢٣٨٥٣٩                       | ٣,٩٧٥ % |
| ٦     | شركة الكينا لصناعة الورق الصحي                         | عضو                            | الاردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ٧     | شركة الأمين للاستثمار                                  | عضو                            | الاردنية | ١٦٥٠٠٠                       | ٢,٧٥٠ %  | ١٦٥٠٠٠                       | ٢,٧٥٠ % |
| ٨     | شركة المجموعة الفنية لتكنولوجيا لغاية تاريخ ٢٠١٠/١٠/١٩ | عضو                            | الاردنية | ٤٥٤٧٧٩                       | ٧,٥٧٩ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ٩     | شركة الرزق التجارية                                    | عضو                            | الاردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ %  | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦ % |
| ١٠    | شركة السماحة العقارية                                  | عضو                            | الاردنية | ١٥٠٠٠                        | ٠,٢٥٠ %  | ١٥٠٠٠                        | ٠,٢٥٠ % |

- لا يوجد اسهم مسجلة بأسماء الزوجات أو الأولاد القصر ( الأقارب ) عائدة لأعضاء أعلاه
- شركة الاستثمارات والصناعات المتكاملة مسيطر عليها من قبل السيد ايليا قسطندي نقل

(ب) عدد الاوراق المالية المملوكة من قبل اشخاص الإدارة العليا التنفيذية :-

| الرقم | الاسم             | المنصب       | الجنسية  | عدد الأسهم في نهاية عام ٢٠٠٩ | نسبة   | عدد الأسهم في نهاية عام ٢٠١٠ | نسبة   |
|-------|-------------------|--------------|----------|------------------------------|--------|------------------------------|--------|
| ١     | نادر ميشيل سنداحة | المدير العام | الأردنية | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦% | ١٠٠٠٠                        | ٠,١٦٦% |
| ٢     | كيثي نقولا نجمه   | مدير تجاري   | الأردنية | ١٤٠٠٠                        | ٠,٢٣٠% | ١٤٠٠٠                        | ٠,٢٣٠% |

• لا يوجد اية اسهم بأسم الزوج او الاولاد القصر (الاقارب) عائدة للمساهمين اعلامه.

١٨- أ) المزايا والمكافآت التي يتمتع بها رئيس وأعضاء مجلس الإدارة وموظفي الإدارة وبديل التنقلات والمبالغ التي دفعت لكل منهم كنفقات سفر وانتقال داخل المملكة وخارجها :-

| الرقم | الاسم                           | المنصب       | بديل التنقلات السنوية | المكافآت | نفقات السفر السنوية | إجمالي المزايا السنوية |
|-------|---------------------------------|--------------|-----------------------|----------|---------------------|------------------------|
| ١     | السيد ايليا قسطندي نقل          | رئيس المجلس  | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٢     | السيد غسان نقل                  | نائب الرئيس  | ١٨٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٦٨٠٠                   |
| ٣     | السيد نادر سنداحه               | المدير العام | ٤٢٠٠                  | ٣٥٧١     | -                   | ٧٧٧١                   |
| ٤     | السيد معن كرادشه                | عضو          | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٥     | السيد عدنان ماضي                | عضو          | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٦     | السيد بسيم عاصي                 | عضو          | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٧     | السيد نضال العسوس               | عضو          | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٨     | السيد وائل بركات                | عضو          | ٤٢٠٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٩٢٠٠                   |
| ٩     | السيد منتصر راضي ابراهيم        | عضو          | ١٠٥٠                  | -        | -                   | ١٠٥٠                   |
| ١٠    | اعتبارا من ٢٥/٣/٢٠١٠            | عضو          | ١٧٥٠                  | ٥٠٠٠     | -                   | ٦٧٥٠                   |
| ١١    | الشركة المثالية للطباعة         | عضو          | -                     | ١٤٢٩     | -                   | ١٤٢٩                   |
|       | السيد مروان نقل لغاية ٢٦/٣/٢٠٠٩ | عضو          | -                     | ١٤٢٩     | -                   | ١٤٢٩                   |
|       | المجموع                         |              | ٣٤٠٠٠                 | ٤٥٠٠٠    | -                   | ٧٩٠٠٠                  |

(ب) المزايا والمكافآت التي يتمتع بها اشخاص الادارة العليا التنفيذية وبديل التنقلات ونفقات السفر الداخلية والخارجية.

| الرقم | الاسم             | المنصب                               | الرواتب السنوية الاجمالية | المكافآت السنوية | تنقلات وسفر | المزايا السنوية | المجموع |
|-------|-------------------|--------------------------------------|---------------------------|------------------|-------------|-----------------|---------|
| ١     | السيد نادر سنداحة | المدير العام                         | ٦٥٥٩٦,٥                   | ٠                | ٦٩١٤        | ١٠٠             | ٧٢٦١٠,٥ |
| ٢     | السيد خضر غاوي    | نائب المدير / المدير المالي          | ٢٨٤٠٢,٦                   | ٠                | ٠           | ١٠٠             | ٢٨٥٠٢,٦ |
| ٣     | السيد زهير ناصر   | مدير المصنع                          | ٣١٤٤٦,٢                   | ٠                | ٦٣٤         | ١٠٠             | ٣٢٠٨٠,٢ |
| ٤     | السيدة كيثي نجمه  | المدير التجاري / مدير البحث والتطوير | ٢٧٢٠٣,٨                   | ٠                | ٢٢٨٩        | ١٠٠             | ٢٩٥٩٢,٨ |

- يتمتع السيد المدير العام بميزة وظيفية أخرى وتتمثل في سيارة ملك للشركة.
- يتمتع السيد مدير المصنع بميزة وظيفية أخرى وتتمثل في سيارة ملك للشركة.
- تتمتع السيدة المدير التجاري بميزة وظيفية أخرى تتمثل في سيارة ملك للشركة.
- يتمتع السيد المدير المالي بميزة وظيفية أخرى تتمثل في سيارة ملك للشركة.

١٩ - التبرعات العينية التي تبرعت بها الشركة خلال السنة المالية موضحة على النحو التالي :-

| الرقم | اسم الجهة المتبرع لها                        | تبرعات عينية<br>( سمنه و زيوت نباتية ) | القيمة بالدينار |
|-------|----------------------------------------------|----------------------------------------|-----------------|
| ١     | جمعية الثقافة والتعليم الارثوذكسية           | ٥٠ طرد                                 | ٧٢٣             |
| ٢     | جمعية المركز الاسلامي الخيرية - ايتام البقعة | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٣     | جمعية الامان الوطني الخيرية                  | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٤     | جمعية كريمة الخيرية لرعاية الايتام           | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٥     | نادي سمو الامير علي بن الحسين للصم           | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٦     | الجمعية الوطنية لذوي الاحتياجات الخاصة للصم  | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٧     | جمعية الحرفيين الاردنيين للتنمية الاجتماعية  | ٦ طرود                                 | ٩٠              |
| ٨     | جمعية سيدات الخالدية لرعاية الاسرة والطفولة  | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ٩     | جمعية الدعاء للتنمية الاجتماعية              | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١٠    | مركز الصالحات القرآني                        | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١١    | مركز زها الثقافي للاطفال                     | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١٢    | جمعية النهضة                                 | ١٠ طرود                                | ١٤٠             |
| ١٣    | جمعية الولاء الخيرية                         | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١٤    | جمعية مشاعل النور الخيرية                    | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١٥    | جمعية نشميات الاردن الخيرية                  | ٥ طرود                                 | ٧٥              |
| ١٦    | جمعية الصم والبكم الخيرية                    | ٤ طرود                                 | ٦٠              |
| ١٧    | جمعية سيدات الاشرفية الخيرية                 | ٣ طرود                                 | ٤٥              |
| ١٨    | جمعية سيدات حيان المشرف الخيرية              | ٣ طرود                                 | ٤٥              |
|       | المجموع                                      | ١٣٦ طرد                                | ٢٠٠٣            |

٢٠ - لا يوجد أية عقود أو مشاريع أو ارتباطات عقدتها الشركة مع رئيس مجلس الإدارة أو أعضاء المجلس أو المدير العام أو أي موظف في الشركة أو حتى أقاربهم.

٢١ - تلتزم الشركة بتطبيق كافة بنود القواعد الارشادية لدليل حوكمة الشركات المساهمة العامة المدرجة في بورصة عمان.

٢٢ - بلغ عدد اجتماعات مجلس إدارة الشركة (٦) جلسات مكتملة النصاب خلال العام ٢٠١٠.

٢٣ - أ) يتم التخلص من النفايات الصلبة في مكب المياه الصناعية المخصص من قبل الجهات الحكومية المختصة وحسب الاصول مقابل عقد سنوي لهذه الغاية ، والمحافظة على نظافة البيئة المحيطة في المصنع والتبليغ عن أية تجاوزات خارجية خصوصاً صهاريج النضح الذين يستغلون المنطقة لرمي حمولاتهم. وتلتزم الشركة بالنقد بالقوانين المرعية للحفاظ على البيئة من حيث مراقبة ومعالجة أية مخلفات صناعية تؤدي إلى تلوث الهواء أو الماء أو التربة. قيام الشركة بتشجير جزء من أراضيها غير المستغلة. أما بالنسبة للسلامة العامة والصحة المهنية فإن الشركة تقوم بإيلاء السلامة العامة والصحة المهنية الأهمية التي تستحق من حيث الالتزام التام بالمعايير المحلية والعالمية والمحافظة على بيئة عمل خالية من المخاطر. عمل اتفاقية سنوية مع مجلس الخدمات المشتركة لمحافظة الزرقاء بخصوص نقل النفايات إلى المكب المخصص لهذا الغرض والمشاركة في إنشاء محطة تنقية المياه (العادمة) الصناعية.

(ب) تسعى الشركة باستمرار للمساهمة في خدمة المجتمع المحلي وذلك من خلال التركيز على خلق فرص عمل لأبناء مدينة الزرقاء واعطاء الأولوية لهم، حيث تساهم الشركة وبشكل كبير في التقليل من نسبة البطالة في منطقة الضليل والزرقاء نظراً لوجود المصنع والإدارة فمعظم العاملين هم من أبناء المحافظة ، كما توفر لها رعاية التأمين الصحي .

#### (ج) مسؤولية مجلس الإدارة :-

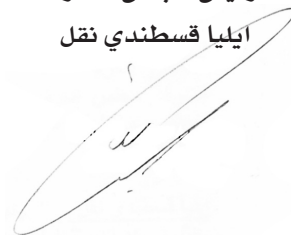
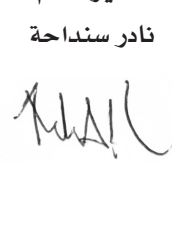
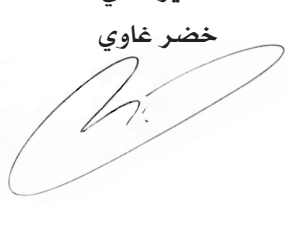
١. يقر مجلس إدارة الشركة بعدم وجود أية أمور جوهرية قد تؤثر على استمرارية أعمال الشركة خلال السنة المالية التالية ٢٠١١.

٢. يقر مجلس إدارة الشركة بمسؤوليته عن إعداد البيانات المالية و توفير نظام رقابة فعال في الشركة.

|                                                                                     |                                                                                    |                                                                                    |                                                                                    |
|-------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|
| رئيس مجلس الإدارة                                                                   | نائب رئيس مجلس الإدارة                                                             | المدير العام/ عضو                                                                  | عضو                                                                                |
| ايليا قسطندي نقل                                                                    | غسان نقل                                                                           | نادر سنداحة                                                                        | نضال العسبس                                                                        |
|  |  |  |  |

|                                                                                      |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| عضو                                                                                  | عضو                                                                                 | عضو                                                                                 | عضو                                                                                 | عضو                                                                                 |
| بسيم عاصي                                                                            | عدنان ماضي                                                                          | وائل بركات                                                                          | معن كرادشه                                                                          | منتصر ابراهيم                                                                       |
|  |  |  |  |  |

٣. نقر نحن الموقعين أدناه بصحة ودقة و اكتمال المعلومات و البيانات الواردة في التقرير السنوي.

|                                                                                      |                                                                                     |                                                                                     |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| رئيس مجلس الإدارة                                                                    | المدير العام                                                                        | المدير المالي                                                                       |
| ايليا قسطندي نقل                                                                     | نادر سنداحة                                                                         | خضر غاوي                                                                            |
|  |  |  |

العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية  
شركة مساهمة عامة محدودة  
عمان - الاردن

القوائم المالية وتقرير المحاسب القانوني المستقل  
كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠

## تقرير المحاسب القانوني المستقل

الى المساهمين في

الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية المساهمة العامة المحدودة

عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

تقرير حول القوائم المالية :

قمنا بتدقيق القوائم المالية المرفقة للشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية المساهمة العامة المحدودة والتي تشمل قائمة المركز المالي كما في ٢١ كانون الأول ٢٠١٠ وقائمة الدخل الشامل وقائمة التغيرات في حقوق الملكية وقائمة التدفقات النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ ، وملخصاً للسياسات المحاسبية الهامة ، وايضاحات تفسيرية اخرى .

مسؤولية الادارة عن القوائم المالية :

ان الادارة مسؤولة عن اعداد هذه القوائم المالية وعرضها بصورة عادلة وفقاً للمعايير الدولية لاعداد التقارير المالية ، وتشمل هذه المسؤولية التصميم والتطبيق والاحتفاظ برقابة داخلية لاعداد وعرض القوائم المالية بصورة عادلة ، تخلو من أخطاء جوهرية ، سواء أكانت ناشئة عن احتيال أو خطأ ، وتشمل مسؤولية الادارة أيضاً اختيار واتباع سياسات محاسبية مناسبة والقيام بتقديرات محاسبية معقولة حسب الظروف

مسؤولية المحاسب القانوني :

ان مسؤوليتنا هي ابداء رأي حول هذه القوائم المالية استناداً الى تدقيقنا ، وقد قمنا بتدقيقنا وفقاً للمعايير الدولية للتدقيق ، وتتطلب تلك المعايير أن نتقيد بمتطلبات قواعد السلوك المهني وأن نقوم بتخطيط واجراء التدقيق للحصول على تأكيد معقول فيما اذا كانت القوائم المالية خالية من أخطاء جوهرية . يتضمن التدقيق القيام باجراءات للحصول على أدلة تدقيق للمبالغ والافصاحات في القوائم المالية ، تستند الاجراءات المختارة الى تقدير المحاسب القانوني ، بما في ذلك تقييم مخاطر الاخطاء الجوهرية في القوائم المالية ، سواء كانت ناشئة عن احتيال أو عن خطأ . وعند القيام بتقييم تلك المخاطر يأخذ المحاسب القانوني في الاعتبار اجراءات الرقابة الداخلية للشركة والمتعلقة بالاعداد والعرض العادل للقوائم المالية ، وذلك لتصميم اجراءات تدقيق مناسبة حسب الظروف ، وليس لبدء رأي حول فعالية الرقابة الداخلية . ويتضمن التدقيق كذلك تقييم ملاءمة السياسات المحاسبية المتبعة . ومعقولة التقديرات المحاسبية المعدة من الادارة ، وكذلك تقييم العرض الاجمالي للقوائم المالية . نعتقد أن أدلة التدقيق التي حصلنا عليها كافية ومناسبة لتوفر أساساً لرأينا الخاص بالتدقيق .

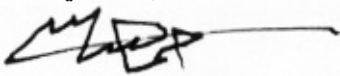
الرأي :

برأينا ان القوائم المالية تعرض بعدالة من جميع النواحي الجوهرية المركز المالي للشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية المساهمة العامة كما في ٢١ كانون الاول ٢٠١٠ وأداءها المالي وتدفقاتها النقدية للسنة المنتهية في ذلك التاريخ وفقاً للمعايير الدولية لاعداد التقارير المالية .

تقرير حول المتطلبات القانونية

عملاً بأحكام قانون الشركات الأردني رقم (٢٢) لسنة ١٩٩٧ والقوانين المعدلة له ، فقد حصلنا على المعلومات والايضاحات التي رأيناها ضرورية لأداء مهمتنا ، كما تحتفظ الشركة بقيود وسجلات محاسبية منظمة بصورة أصولية وان القوائم المالية المرفقة والقوائم المالية الواردة في تقرير مجلس الادارة متفقة معها . استناداً الى كل ما تقدم فاننا نوصي الهيئة العامة المصادقة على القوائم المالية المرفقة .

عن ابراهيم العباسي وشركاه



أحمد محمد العباسي

عمان في ١٨ كانون الثاني ٢٠١١

**الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م.**  
**قائمة المركز المالي**

| الموجودات                                               | إيضاح | ٢١ كانون الاول<br>٢٠١٠ | ٢١ كانون الاول<br>٢٠٠٩ |
|---------------------------------------------------------|-------|------------------------|------------------------|
| <b>الموجودات غير المتداولة</b>                          |       |                        |                        |
| ممتلكات ومعدات بالصافي                                  | ٤     | ١,٤٠٤,٩٩٨              | ١,٦١٦,٠٢٠              |
| استثمارات في موجودات مالية متوفرة للبيع                 | ٥     | ٢٤,٠٠٠                 | ٢٤,٠٠٠                 |
| إنشاءات تحت التنفيذ                                     |       | ١٥,٥٣٥                 | -                      |
| مجموع الموجودات غير المتداولة                           |       | ١,٤٤٤,٥٣٣              | ١,٦٤٠,٠٢٠              |
| <b>الموجودات المتداولة</b>                              |       |                        |                        |
| بضاعة                                                   | ٦     | ٢,٢٩٠,٧٩٦              | ٥,٧١٢,٣٨٤              |
| قطع الغيار بالصافي                                      | ٦     | ٢٣٦,٢٥٦                | ٢٤٨,٦٧٣                |
| ذمم مدينة بالصافي                                       | ٧     | ٢,٧١٧,٩٨٦              | ٣,٢٨٣,٦٩٤              |
| إستثمارات في موجودات مالية مخصصة من خلال الربح والخسارة | ٥     | ١١٦,١٩٥                | ١٢٧,٤٠٣                |
| شيكات برسم التحصيل                                      | ٧     | ١,٩٠٧,٥٣٧              | ١,٥٦٧,٠٠٩              |
| مصاريف و تأمينات إعتمادات مستندية                       |       | ٢٦٢,٥٣٩                | ٧,٦٩٩                  |
| موجودات أخرى                                            | ٨     | ٦٨,٢٨٥                 | ٧٩,٥٩٤                 |
| نقد ونقد معادل                                          | ٩     | ٣٧١,٤٩٧                | ٧,١١٩                  |
| مجموع الموجودات المتداولة                               |       | ٧,٩٧١,٠٩١              | ١١,٠٣٣,٥٧٥             |
| مجموع الموجودات                                         |       | ٩,٤١٥,٦٢٤              | ١٢,٦٧٣,٥٩٥             |
| <b>المطلوبات وحقوق الملكية</b>                          |       |                        |                        |
| <b>حقوق الملكية</b>                                     |       |                        |                        |
| رأس المال المصرح به والمدفوع بالكامل                    | ١٠    | ٦,٠٠٠,٠٠٠              | ٦,٠٠٠,٠٠٠              |
| إحتياطي إجباري                                          | ١٠    | ١,٥١٨,٤٥١              | ١,٥١٨,٤٥١              |
| إحتياطي إختياري                                         | ١٠    | ٦٠٥,٧٧٢                | ٦٠٥,٧٧٢                |
| أرباح مدورة                                             | ١١    | ٦١٨,٥٢٧                | ١,٠١٩,٧١٤              |
| مجموع حقوق الملكية                                      |       | ٨,٧٤٢,٧٥٠              | ٩,١٤٣,٩٣٧              |
| <b>المطلوبات</b>                                        |       |                        |                        |
| <b>المطلوبات المتداولة</b>                              |       |                        |                        |
| ذمم دائنة                                               |       | ٣٩٣,٧٢٦                | ٦٦٤,٥١٢                |
| بنوك دائنة                                              |       | -                      | ٢,٣٩٣,٤١٥              |
| مخصصات مقابل التزامات قصيرة الاجل                       | ١٢    | ٧٩,١٨٣                 | ٢٣٨,١٤٧                |
| مطلوبات أخرى                                            | ١٣    | ٨٦,٢٣٢                 | ١١٥,٣٥٨                |
| ارباح مستحقة للمساهمين                                  |       | ١١٣,٧٣٣                | ١١٨,٢٢٦                |
| مجموع المطلوبات                                         |       | ٦٧٢,٨٧٤                | ٣,٥٢٩,٦٥٨              |
| مجموع المطلوبات وحقوق الملكية                           |       | ٩,٤١٥,٦٢٤              | ١٢,٦٧٣,٥٩٥             |

الإيضاحات المرفقة من رقم ١ حتى ٢٢ تشكل جزءاً من هذه القائمة

**الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م.**  
**قائمة الدخل الشامل**

| ٢١ كانون الاول<br>٢٠٠٩ | ٢١ كانون الاول<br>٢٠١٠ | إيضاح                               |
|------------------------|------------------------|-------------------------------------|
| دينار أردني            | دينار أردني            |                                     |
| ٢٠,٩٠٢,٢٩٣             | ١٧,٦٢٠,٩٤٣             | ١٤ صافي المبيعات                    |
| (١٩,١٤٤,٠٩٢)           | (١٦,٦٨٦,١٣٧)           | ١٥ تكلفة المبيعات                   |
| ١,٧٥٨,٢٠١              | ٩٣٤,٨٠٦                | مجمّل الربح                         |
| (٢٣٢,١٠٧)              | (١٩٢,٩٢٠)              | ١٧ مصاريف بيع وتوزيع                |
| (٣٣٥,٨٧١)              | (٣٥٩,٧١٦)              | ١٨ مصاريف ادارية                    |
| (٢٤,٤٦٨)               | (١١,٢٠٨)               | خسائر تقييم موجودات مالية للمتاجرة  |
| (٤٠,١٥٢)               | (٤٢,٦٩٠)               | استهلاكات                           |
| ٢١,٣٥٠                 | ٤,٣٧٧                  | ايرادات اخرى                        |
| ١,١٤٦,٩٥٣              | ٣٣٢,٦٤٩                | الربح التشغيلي                      |
| (١٢٨,٢٨١)              | (٤٩,٤٦٣)               | تكاليف تمويل                        |
| ١,٠١٨,٦٧٢              | ٢٨٣,١٨٧                | ربح السنة قبل المخصصات وضريبة الدخل |
| (٧٣,٨٨٨)               | (٢٤,٧٠٠)               | ١٢ مخصصات مختلفة                    |
| (١٤٣,٤٠٠)              | (٣٧,٤٤١)               | ضريبة دخل                           |
| ٨٠١,٣٨٤                | ٢٢١,٠٤٦                | ربح السنة بعد المخصصات وضريبة الدخل |
| -                      | -                      | بنود الدخل الشامل                   |
| ٨٠١,٣٨٤                | ٢٢١,٠٤٦                | الربح والدخل الشامل للسنة           |
| ٠,١٣٤                  | ٠,٠٣٧                  | ٢١ ربحية السهم (دينار اردني/سهم)    |

الإيضاحات المرفقة من رقم ١ حتى ٢٢ تشكل جزءاً من هذه القائمة

الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م.  
قائمة التغيرات في حقوق الملكية

المبالغ بالدينار الأردني

| إجمالي    | الأرباح المدورة | إحتياطي إختياري | إحتياطي إجباري | رأس المال |                                 |
|-----------|-----------------|-----------------|----------------|-----------|---------------------------------|
| ٨,٩٤٧,٦٣٨ | ٩٢٥,٢٨٢         | ٥٠٣,٩٠٥         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | رصيد ١ كانون الثاني ٢٠٠٩        |
| (٥٧,٠٨٥)  | (٥,٠٨٥)         | -               | -              | -         | تعديلات سنوات سابقة             |
| ٨,٩٤٢,٥٥٣ | ٩٢٠,١٩٧         | ٥٠٣,٩٠٥         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | الرصيد المعدل                   |
| ٨٠١,٣٧٤   | ٨٠١,٣٧٤         | -               | -              | -         | الدخل الشامل:                   |
| ٨٠١,٣٧٤   | ٨٠١,٣٧٤         | -               | -              | -         | ربح السنة بعد الضريبة والمخصصات |
| ٨٠١,٣٧٤   | ٨٠١,٣٧٤         | -               | -              | -         | الدخل الشامل                    |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | -               | -              | -         | المعاملات مع المالكين:          |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | ١٠١,٨٦٧         | -              | -         | توزيعات أرباح                   |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | ١٠١,٨٦٧         | -              | -         | احتياطي اجباري                  |
| ٩,١٤٣,٩٣٧ | ١,٠١٩,٧١٤       | ٦٠٥,٧٧٢         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | رصيد ٢١ كانون الأول ٢٠٠٩        |
| (٢٢,٢٣٣)  | (٢٢,٢٣٣)        | -               | -              | -         | رصيد ١ كانون الثاني ٢٠١٠        |
| ٩,١٢١,٧٠٤ | ٩٩٧,٤٨١         | ٦٠٥,٧٧٢         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | تعديلات سنوات سابقة             |
| ٩,١٢١,٧٠٤ | ٩٩٧,٤٨١         | ٦٠٥,٧٧٢         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | الرصيد المعدل                   |
| ٢٢١,٠٤٦   | ٢٢١,٠٤٦         | -               | -              | -         | الدخل الشامل:                   |
| ٢٢١,٠٤٦   | ٢٢١,٠٤٦         | -               | -              | -         | ربح السنة بعد الضريبة والمخصصات |
| ٢٢١,٠٤٦   | ٢٢١,٠٤٦         | -               | -              | -         | الدخل الشامل                    |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | -               | -              | -         | المعاملات مع المالكين:          |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | -               | -              | -         | توزيعات أرباح                   |
| (٦٠٠,٠٠٠) | (٦٠٠,٠٠٠)       | -               | -              | -         | احتياطي اجباري                  |
| ٨,٧٤٢,٧٥٠ | ٦١٨,٥٢٧         | ٦٠٥,٧٧٢         | ١,٥١٨,٤٥١      | ٦,٠٠٠,٠٠٠ | رصيد ٣١ كانون الأول ٢٠١٠        |

الإيضاحات المرفقة من رقم ١ حتى ٢٢ تشكل جزءاً من هذه القائمة

## الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية م.ع.م. قائمة التدفقات النقدية

| ٢١ كانون الاول<br>٢٠٠٩ | ٢١ كانون الاول<br>٢٠١٠ |                                                                |
|------------------------|------------------------|----------------------------------------------------------------|
| دينار أردني            | دينار أردني            |                                                                |
|                        |                        | التدفقات النقدية من الأنشطة التشغيلية                          |
| ١,٠١٨,٦٧٢              | ٢٨٣,١٨٧                | ربح السنة قبل الضريبة                                          |
| ٣٠٩,٠٩٩                | ٢٨١,٠٢١                | الإستهلاكات                                                    |
| (١٢,٨٤٦)               | -                      | ( أرباح ) بيع ممتلكات ومعدات                                   |
| ٢٤,٤٧٥                 | ١١,٢٠٨                 | خسائر تقييم موجودات مالية للمتاجرة                             |
| ١,٣٣٩,٤٠٠              | ٥٧٥,٤١٦                | الربح المعدل                                                   |
| ١,٠٤٣,٧٩٢              | ٥٦٥,٧٠٨                | التغير في الذمم المدينة                                        |
| (٨٥,٩٠٨)               | (٣٤٠,٥٢٨)              | التغير في الشيكات برسم التحصيل                                 |
| (٣,٦٢٩,٣٤١)            | ٣,٤٢١,٥٨٨              | التغير في البضاعة                                              |
| (٥,٣٤٠)                | ١٢,٤١٧                 | التغير في قطع الغيار                                           |
| -                      | (٢٥٤,٨٣٩)              | التغير في مصاريف و تأمينات إتمادات مستندية                     |
| ٢٣٨,٢٥٤                | ١١,٣٠٩                 | التغير في الموجودات الأخرى                                     |
| ٣٥,٧٨٠                 | (٢٧٠,٧٨٦)              | التغير في الذمم الدائنة                                        |
| ٣٥,٦٩٤                 | (٢٩,١٢٦)               | التغير في المطلوبات الأخرى                                     |
| (٦٢,١٣١)               | (٨٣,٨٧٧)               | التغير في مخصصات لإلتزامات قصيرة الأجل                         |
| (١٤١,٧٨١)              | (١٥٩,٤٦٢)              | ضريبة الدخل المدفوعة                                           |
| ٥,٢٢٣                  | (٤,٤٩٣)                | أرباح مستحقة للمساهمين                                         |
| (١,٢٢٦,٣٥٨)            | ٣,٤٤٣,٣٢٧              | التدفق النقدي من الانشطة التشغيلية                             |
|                        |                        | التدفقات النقدية من الأنشطة الاستثمارية                        |
| ١٧,٥٠٠                 | -                      | متحصلات بيع ممتلكات ومعدات                                     |
| (٩٧,١٢٥)               | (٦٩,٩٩٩)               | شراء ممتلكات ومعدات                                            |
| -                      | (١٥,٥٣٥)               | إنشاءات تحت التنفيذ                                            |
| (٧٩,٦٢٥)               | (٨٥,٥٣٤)               | التدفق النقدي من الأنشطة الاستثمارية                           |
|                        |                        | التدفقات النقدية من الأنشطة التمويلية                          |
| ١,٩٠٤,٢٠٠              | (٢,٣٩٣,٤١٥)            | البنوك الدائنة                                                 |
| (٦٠٠,٠٠٠)              | (٦٠٠,٠٠٠)              | أرباح موزعة                                                    |
| ١,٣٠٤,٢٠٠              | (٢,٩٩٣,٤١٥)            | التدفق النقدي من الأنشطة التمويلية                             |
| (١,٧٨٣)                | ٣٦٤,٣٧٨                | صافي التغير في النقد والنقد المعادل وحسابات جاري المدين        |
| ٨,٩٠٢                  | ٧,١١٩                  | رصيد النقد في الصندوق ولدى البنوك في بداية السنة               |
| ٧,١١٩                  | ٣٧١,٤٩٧                | رصيد النقد والنقد المعادل وحسابات الجاري المدين في نهاية السنة |

الإيضاحات المرفقة من رقم ١ حتى ٢٢ تشكل جزءاً من هذه القائمة

## الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية

المساهمة العامة المحدودة

عمان - الأردن

## إيضاحات حول القوائم المالية

كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

### ١ - تأسيس الشركة

تأسست الشركة العالمية الحديثة لصناعة الزيوت النباتية وسجلت في سجل الشركات المساهمة العامة تحت الرقم (٢٠٤) بتاريخ ١٠/٤/١٩٨٩، إن مركز تسجيل الشركة هو المملكة الأردنية الهاشمية، ومن أهم غايات الشركة إنشاء مصنع لتكرير وإنتاج وتعبئة الزيوت النباتية بغرض الإستهلاك المحلي والتصدير.

تم اعتماد القوائم المالية من قبل مجلس الإدارة في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٧ كانون الثاني ٢٠١١ وهي خاضعة لموافقة الهيئة العامة.

### ٢ - أساس اعداد القوائم المالية

٢-١ عام

تم إعداد القوائم المالية وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية الصادرة عن مجلس معايير المحاسبة الدولية والتفسيرات الصادرة عنه ووفقاً لمبدأ الكلفة التاريخية بإستثناء الموجودات والمطلوبات المالية والتي تظهر بالقيمة العادلة.

تظهر القوائم المالية بالدينار الأردني وتقرب المبالغ لأقرب دينار، وهي العملة الوظيفية للشركة.

### ٢-٢ استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وفقاً للمعايير الدولية لإعداد التقارير المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة الشركة القيام بتقديرات وأحكام وإجتهادات تؤثر على مبالغ الموجودات والمطلوبات والإفصاح عن الإلتزامات المحتملة، وهذه التقديرات والإجتهادات تؤثر أيضاً على الإيرادات والمصاريف والمخصصات، كما يتطلب من إدارة الشركة بشكل خاص القيام بأحكام وإجتهادات هامة لتقدير مبالغ وأوقات التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وإن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات في المستقبل في أوضاع وظروف تلك المخصصات.

ويتم مراجعة التقديرات والافتراضات بشكل مستمر من قبل الإدارة ويتم معالجة التعديلات في التقديرات المحاسبية بتطبيقها والإعتراف بالفروقات الناجمة عنها في الفترة التي يتم فيها التعديل والفترات المستقبلية التي يمكن أن تتأثر بهذا التعديل.

### ٢-٣ أرقام المقارنة

تم إعادة تبويب أرقام سنة المقارنة - حيث لزم - لتلائم مع أرقام السنة الحالية.

### ٣. ملخص السياسات المحاسبية الهامة

فيما يلي السياسات المحاسبية الهامة المطبقة عند إعداد هذه القوائم المالية، وقد تم تطبيق هذه السياسات المحاسبية على جميع السنوات الظاهرة في القوائم المالية إلا إذا تمت الإشارة الى غير ذلك، وهذه السياسات المحاسبية متماثلة مع السياسات المحاسبية التي تم إتباعها في السنة السابقة .

#### ٣ - ١ ترجمة العملات الاجنبية

يتم ترجمة العمليات بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني حسب أسعار الصرف السائدة بتاريخ العملية ، كما تتم ترجمة الموجودات والمطلوبات المثبتة بالعملات الأجنبية إلى الدينار الأردني حسب أسعار الصرف السائدة بتاريخ المركز المالي ، وتدرج كافة الفروقات الناتجة من ترجمة العملات الأجنبية ضمن نتائج السنة في بيان الدخل الشامل.

#### ٣ - ٢ الممتلكات والمعدات

تظهر الممتلكات والمعدات والآلات بالتكلفة بعد تنزيل الإستهلاك المتراكم، ويتم إستهلاكها ( بإستثناء الأراضي) عندما تكون جاهزة للإستخدام بطريقة القسط الثابت على مدى العمر الإنتاجي المتوقع لها باستخدام النسب السنوية التالية:

|                 |                                   |
|-----------------|-----------------------------------|
| المباني         | ٤٪                                |
| السيارات        | ١٥٪                               |
| الأثاث          | ١٠٪                               |
| الآلات والمعدات | ( حسب الطاقة الإنتاجية المستغلة ) |
| أخرى            | ٤ - ٢٠٪                           |

عندما يقل المبلغ الممكن إسترداده لأي من الممتلكات والمعدات والآلات عن صافي قيمتها الدفترية فإنه يتم تخفيض قيمتها إلى القيمة الممكن إستردادها وتسجل قيمة التدني في بيان الدخل

يتم مراجعة العمر الإنتاجي المتوقع للممتلكات والمعدات والآلات في نهاية كل عام، وفي حال إختلاف العمر الإنتاجي المتوقع عما تم تقديره سابقا، يتم إستهلاك القيمة الدفترية المتبقية على العمر الإنتاجي المتبقي بعد إعادة التقدير اعتبارا من السنة التي تم فيها إعادة التقدير.

#### ٣ - ٣ الموجودات المالية المتاحة للبيع

يتم إثبات تلك الموجودات عند الشراء بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الإقتناء ، ويعاد تقييمها في تاريخ البيانات المالية بالقيمة العادلة. يتم إثبات التغير في القيمة العادلة في بند مستقل ضمن حقوق الملكية. في حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها أو حصول تدني في قيمتها يتم تسجيل الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في بيان الدخل بما في ذلك المبالغ المقيدة سابقا ضمن حقوق الملكية.

### ٣- ٤ بضاعة

#### المخزون وقطع الغيار

يتم تسعير البضاعة الجاهزة وتحت التصنيع بسعر الكلفة أو صافي القيمة البيعية أيهما اقل، وتتضمن الكلفة كلفة التصنيع المباشرة مع تحميل جزء من مصاريف التصنيع غير المباشرة.

#### المواد الخام

تظهر المواد الخام الأولية وقطع الغيار بالتكلفة، وتحدد التكلفة وفقاً لطريقة الوارد أولاً صادر أولاً.

#### الانتاج تحت التشغيل

يظهر الإنتاج تحت التشغيل بالكلفة الفعلية لأوامر الإنتاج التي لا تزال تحت التشغيل.

### ٣- ٥ المدينون

تظهر الذمم المدينة بالقيمة العادلة القابلة للإسترداد وبعد أخذ مخصص الديون المشكوك في تحصيلها بمقدار التدني المتوقع بالمبالغ التي يصبح لدى الإدارة أدلة تشير الى شك في تحصيلها.

### ٣- ٦ استثمارات في موجودات مالية مخصصة من خلال الربح والخسارة

تضم الموجودات المالية التي يتم تملكها لأغراض المتاجرة أو تقرر الإدارة عند تملكها تصنيفها ضمن هذا البند، وتظهر هذه الإستثمارات بالقيمة العادلة ويتم الإعتراف بالتغير في قيمتها العادلة كربح أو خسارة في قائمة الدخل.

### ٣- ٧ النقد وما في حكمه

يتضمن النقد وما في حكمه النقد والودائع تحت الطلب و الإستثمارات ذات السيولة العالية التي يمكن تسيلها خلال فترة ثلاثة شهور أو أقل.

### ٣- ٨ القيمة العادلة

تمثل أسعار الإغلاق في أسواق نشطة القيمة العادلة للموجودات المالية. في حال عدم توفر أسعار معلنة أو عدم وجود تداول نشط على بعض الموجودات المالية فإنه يتم تقدير قيمتها العادلة من خلال مقارنتها بالقيمة العادلة لأداة مالية مشابهة أو من خلال احتساب القيمة الحالية للتدفقات النقدية المستقبلية المتعلقة بها. في حال تعذر قياس القيمة العادلة للموجودات المالية بشكل يعتمد عليه فإنه يتم إظهارها بالتكلفة بعد تنزيل أي تدني في قيمتها.

### ٣- ٩ التدني في قيمة الموجودات المالية

تقوم الشركة بمراجعة قيمة الموجودات المالية المثبتة في سجلات الشركة في تاريخ القوائم المالية لتحديد فيما إذا كانت هنالك مؤشرات تدل على وجود تدني في قيمتها. في حالة وجود مثل هذه المؤشرات فإنه يتم تقدير القيمة القابلة للإسترداد للموجودات من أجل تحديد خسارة التدني. في حال إنخفاض القيمة القابلة للإسترداد عن صافي القيمة الدفترية المثبتة في سجلات الشركة، يتم إثبات قيمة الإنخفاض في قائمة الدخل.

### ٣- ١٠ حقوق الملكية

#### احتياطي اجباري

تمشياً مع متطلبات قانون الشركات في المملكة والنظام الأساسي للشركة، تقوم الشركة بتكوين احتياطي إجباري بنسبة ١٠ بالمائة من الربح الصافي حتى يبلغ هذا الإحتياطي ربع رأسمال الشركة ويجوز الإستمرار في إقتطاع هذه النسبة بموافقة الهيئة العامة للشركة إلى أن يبلغ هذا الإحتياطي ما يعادل مقدار رأسمال الشركة المصرح به.

### ٣- ١١ الدائنون والمبالغ المستحقة

يتم إثبات الذمم الدائنة والمبالغ مستحقة الدفع عند استلام البضائع والخدمات من قبل الشركة سواء تمت المطالبة بها من قبل المورد أو لم تتم.

### ٣- ١٢ المخصصات

يتم تسجيل المخصصات عندما يترتب على الشركة التزامات قانونية أو التزامات متوقعة نتيجة لأحداث سابقة ويكون من المحتمل ان تدفع مبالغ نقدية لتسديد هذه الالتزامات، ويتم بتاريخ البيانات المالية مراجعة المخصصات المقطوعة وتعديل قيمتها بناء على آخر المعلومات المتوفرة لدى الادارة.

### ٣- ١٣ ضريبة الدخل

تخضع الشركة لقانون ضريبة الدخل والتعليمات الصادرة عن دائرة ضريبة الدخل في المملكة الأردنية الهاشمية ، و يتم الإستدراك لها وفقاً لمبدأ الإستحقاق، يتم احتساب مخصص الضريبة على أساس صافي الربح المعدل. وتطبيقاً للمعيار المحاسبي الدولي رقم (١٢) فإنه قد يترتب للشركة موجودات ضريبية مؤجلة ناتجة عن الفروقات بين القيمة المحاسبية والضريبية للموجودات والمطلوبات والمتعلقة بالمخصصات، هذا ولم يتم إظهار تلك الموجودات ضمن القوائم المالية المرفقة بسبب عدم التثبت من إمكانية الإستفادة من هذه المنافع خلال فترة زمنية محددة.

### ٣- ١٤ الإيرادات

#### تحقق المبيعات

يتم الإعتراف بالإيرادات من المبيعات عند إصدار الفاتورة وتسليم البضاعة للعميل، وتمثل المبيعات قيمة الفواتير الصادرة لقاء البضاعة المباعة لعملاء الشركة خلال السنة المالية الحالية.

#### توزيعات الارباح

يتم الإعتراف بتوزيعات الأرباح على المساهمين كإلتزام ضمن المطلوبات في الفترة المالية التي يتم فيها إقرار هذه التوزيعات من قبل الهيئة العامة للشركة.

#### ٤- ممتلكات ومعدات

الكلفة :

الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠١٠

إضافات

حذوفات

الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

الإستهلاك المتراكم :

الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠١٠

إستهلاك السنة

إستبعادات

الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠

الكلفة :

القيمة الدفترية في ١ كانون الثاني ٢٠٠٩

إضافات

حذوفات

الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

الإستهلاك المتراكم :

الرصيد كما في ١ كانون الثاني ٢٠٠٩

إستهلاك السنة

حذوفات

الرصيد كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

صافي القيمة الدفترية كما في ٣١ كانون الأول ٢٠٠٩

أجهزة وبرامج  
كمبيوتر  
وأخرى

المجموع

| دينار أردني | دينار أردني | سيارات   | الآلات والمعدات | خزانات زيوت | مباني وإنشاءات | أراضي   |
|-------------|-------------|----------|-----------------|-------------|----------------|---------|
| ٩,٤٥٦,٢٢٥   | ٣٩٩,٦٣١     | ٤٣٤,٤١٦  | ٥,٧١٩,٦٤٠       | ٨٦٠,٩٩٠     | ١,٨٩٠,٣٧٥      | ١٥١,١٧٣ |
| ٦٩,٩٩٩      | ٢٣,٨٢٥      | -        | ٤٥,٦١٥          | -           | ٥٥٩            | -       |
| -           | -           | -        | -               | -           | -              | -       |
| ٩,٥٢٦,٢٢٤   | ٤٢٣,٤٥٦     | ٤٣٤,٤١٦  | ٥,٧٦٥,٢٥٥       | ٨٦٠,٩٩٠     | ١,٨٩٠,٩٣٤      | ١٥١,١٧٣ |
| ٧,٨٤٠,٢٠٥   | ٣٦٣,٧٢٣     | ٢٥١,٨٨٢  | ٥,٣٣٦,٨٠٤       | ٥٤٤,٧٠٩     | ١,٣٤٣,٠٨٧      | -       |
| ٢٨١,٠٢١     | ١٥,٢٨٥      | ٣٩,٨١٤   | ١١٤,١٩٢         | ٣٦,٠٩٣      | ٧٥,٦٣٧         | -       |
| -           | -           | -        | -               | -           | -              | -       |
| ٨,١٣١,٢٢٦   | ٣٧٩,٠٠٧     | ٢٩١,٦٩٦  | ٥,٤٥٠,٩٩٦       | ٥٨٠,٨٠٢     | ١,٤١٨,٧٢٤      | -       |
| ١,٤٠٤,٩٩٨   | ٤٤,٤٤٨      | ١٤٢,٧٢٠  | ٣١٤,٢٥٩         | ٢٨٠,١٨٨     | ٤٧٢,٢١٠        | ١٥١,١٧٣ |
| ٩,٣٨٤,٩٣٤   | ٣٧١,٦٧٣     | ٤٠٤,٠٧٠  | ٥,٧٠٦,٦٥٣       | ٨٦٠,٩٩٠     | ١,٨٩٠,٣٧٥      | ١٥١,١٧٣ |
| ٩٧,١٢٥      | ٢٧,٩٥٨      | ٥٦,١٨٠   | ١٢,٩٨٧          | -           | -              | -       |
| (٢٥,٨٣٤)    | -           | (٢٥,٨٣٤) | -               | -           | -              | -       |
| ٩,٤٥٦,٢٢٥   | ٣٩٩,٦٣١     | ٤٣٤,٤١٦  | ٥,٧١٩,٦٤٠       | ٨٦٠,٩٩٠     | ١,٨٩٠,٣٧٥      | ١٥١,١٧٣ |
| ٧,٥٥٢,٢٨٦   | ٣٥٠,٤٥٢     | ٢٣٣,٩٤٢  | ٥,١٩٧,١٢٨       | ٥٠٣,٢٩٣     | ١,٣٦٧,٤٧١      | -       |
| ٣٠٩,٠٩٩     | ١٣,٢٧١      | ٣٩,١٢٠   | ٣٩,٦٧٦          | ٤١,٤١٦      | ٧٥,٦١٦         | -       |
| (٢١,١٨٠)    | -           | (٢١,١٨٠) | -               | -           | -              | -       |
| ٧,٨٤٠,٢٠٥   | ٣٦٣,٧٢٣     | ٢٥١,٨٨٢  | ٥,٣٣٦,٨٠٤       | ٥٤٤,٧٠٩     | ١,٣٤٣,٠٨٧      | -       |
| ١,٦١٦,٠٢٠   | ٣٥,٩٠٨      | ١٨٢,٥٣٤  | ٣٨٢,٨٣٦         | ٣١٦,٢٨١     | ٥٤٧,٢٨٨        | ١٥١,١٧٣ |

## ٥ - استثمارات

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ١٢٧,٤٠٣     | ١١٦,١٩٥     |
| ٢٤,٠٠٠      | ٢٤,٠٠       |

استثمارات في اسهم مدرجة في سوق عمان

استثمارات في موجودات مالية متوفرة للبيع - شركات غير مدرجة

## ٦ - بضاعة

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٥,٠٦٦,١٦٣   | ١,٨٨٨,٨٦٣   |
| ٣٤٩,٧٨٢     | ١٦٠,٦٤٠     |
| ٢٦١,٦٣٥     | ٢١٢,٣٣٣     |
| ٢٤,٨٠٤      | ٢٨,٩٦٠      |
| ٥,٧١٢,٣٨٤   | ٢,٢٩٠,٧٩٦   |
| ٢٩٨,٣٧٢     | ٢٨٥,٩٥٥     |
| (٤٩,٦٩٩)    | (٤٩,٦٩٩)    |
| ٢٤٨,٦٧٣     | ٢٣٦,٢٥٦     |
| ٥,٩٦١,٠٥٧   | ٢,٥٢٧,٠٥٢   |

مواد أولية

بضاعة جاهزة

بضاعة تحت التصنيع

مستودع السولار والفيول

مستودع قطع الغيار

مخصص قطع غيار بطيئة الحركة

## ٧ - ذمم مدينة وشيكات برسم التحصيل

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ١,٠٥٣,٠٦٥   | ٩٧٢,٢٧٠     |
| ٢,٢٨٩,٥٠٨   | ١,٧٧٤,٢٥٩   |
| ٢٢,١٨٣      | ٥٢,٥١٩      |
| ٣,٣٦٤,٧٥٦   | ٢,٧٩٩,٠٤٨   |
| (٨١,٠٦٢)    | (٨١,٠٦٢)    |
| ٣,٢٨٣,٦٩٤   | ٢,٧١٧,٩٨٦   |

ذمم المؤسسات العسكرية و المدنية و القيادة

ذمم تجارية محلية و تصدير

ذمم أخرى

مخصص تدني الديون ( مقابل الديون المشكوك فيها )

وفيما يلي تعيير الذمم المدينة والمخصص المقتطع:

| المخصص المقتطع | ٢٠٠٩        | المخصص المقتطع | ٢٠١٠        |
|----------------|-------------|----------------|-------------|
| دينار أردني    | دينار أردني | دينار أردني    | دينار أردني |
| -              | ٢,٧١٢,٠٣٠   | -              | ٢,٤٦٣,٦٦٠   |
| -              | ٥٧١,٦٦٤     | -              | ٢٥٤,٣٢٦     |
| ٨١,٠٦٢         | ٨١,٠٦٢      | ٨١,٠٦٢         | ٨١,٠٦٢      |
| ٨١,٠٦٢         | ٣,٣٦٤,٧٥٦   | ٨١,٠٦٢         | ٢,٧٩٩,٠٤٨   |

ذمم اعمارها من ٠ - ٣ شهور

ذمم اعمارها اكثر من ثلاثة شهور و اقل من سنة

ذمم اعمارها اكثر من سنة

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٨١,٠٦٢      | ٨١,٠٦٢      |
| -           | -           |
| -           | -           |
| ٨١,٠٦٢      | ٨١,٠٦٢      |

وتتلخص الحركة على مخصص تدني الديون كما يلي:

الرصيد في ١ كانون الثاني

تدني مقتطع

مسترد من مخصص التدني - تحصيلات

الرصيد في ٣١ كانون الأول

|             |
|-------------|
| دينار أردني |
| ١,٨٩٩,٨٢١   |
| ٦,٠٠٠       |
| ١,٧١٦       |
| ١,٩٠٧,٥٣٧   |

فيما يتعلق بالشيكات برسم التحصيل فالتالي تواريخ استحقاقها:-

خلال الأشهر الثلاثة الأولى من عام ٢٠١١

من شهر نيسان لغاية شهر الحزيران من عام ٢٠١١

من شهر تموز حتى شهر كانون الأول من عام ٢٠١١

مجموع الشيكات برسم التحصيل

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٢٥,٦٠٤      | ٢٢,٥٨٦      |
| ١٧,٥١١      | ٢١,٤٠٦      |
| ٣٠,٥٣٩      | ٢٣,٦٩٢      |
| ٥,٩٤٠       | ٦٠١         |
| ٧٩,٥٩٤      | ٦٨,٢٨٥      |

٨ - موجودات أخرى

مصاريف مدفوعة مقدما

تأمينات لدى الغير

ذمم موظفين

أمانات مختلفة

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٣,٢٦٧       | ٨,٨٣٩       |
| ٣,٨٥٢       | ٣٦٢,٦٥٨     |
| ٧,١١٩       | ٣٧١,٤٩٧     |

٩ - نقد وثقد معادل

نقد في الصندوق

نقد لدى البنوك

١٠ - حقوق الملكية

رأس المال

يبلغ رأس المال المصرح و المكتتب به و المدفوع (٦) مليون دينار أردني مقسم إلى (٦) مليون سهم بقيمة إسمية دينار أردني واحد للسهم.

احتياطي اجباري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضريبة بنسبة ١٠٪ خلال السنة والسنوات السابقة و هو غير قابل للتوزيع على المساهمين.

تم إيقاف إقتطاع الإحتياطي الإجباري بدءاً من عام ٢٠٠٩ وذلك بناءً على قرار الهيئة العامة وذلك بما يتوافق مع متطلبات قانون الشركات الأردني ساري المفعول .

#### احتياطي اختياري

تمثل المبالغ المتجمعة في هذا الحساب ما تم تحويله من الأرباح السنوية قبل الضرائب بنسبة لا تزيد عن ٢٠٪ خلال السنة و السنوات السابقة و هو قابل للتوزيع على المساهمين.

#### ارباح مقترح توزيعها على المساهمين

قرر مجلس الإدارة في جلسته المنعقدة بتاريخ ١٧ كانون الثاني ٢٠١١ التنسيب الى الهيئة العامة بتوزيع ٥٪ من رأس المال كتوزيعات أرباح.

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        | ١١ - أرباح مدورة                |
|-------------|-------------|---------------------------------|
| دينار أردني | دينار أردني |                                 |
| ٩٢٥,٢٨٢     | ١,٠١٩,٧١٤   | رصيد ١ كانون الثاني             |
| (٥,٠٨٥)     | (٢٢,٢٣٣)    | تعديلات سنوات سابقة - ضريبة دخل |
| ٩٢٠,١٩٧     | ٩٩٧,٤٨١     | الرصيد المعدل                   |
| ٨٠١,٣٨٤     | ٢٢١,٠٤٦     | ارباح السنة                     |
| (٦٠٠,٠٠٠)   | (٦٠٠,٠٠٠)   | ارباح موزعة                     |
| (١٠١,٨٦٧)   | -           | احتياطي قانونية مقتطعة          |
| ١,٠١٩,٧١٤   | ٦١٨,٥٢٧     | رصيد ٣١ كانون الاول             |

## ١٢ - مخصصات مقابل التزامات قصيرة الأجل

| الإجمالي    | مخصص<br>دخول<br>ضريبة | مخصص<br>مكافأة<br>أعضاء<br>مجلس<br>الإدارة | مخصص<br>صندوق<br>دعم<br>التعليم | مخصص<br>رسوم<br>الجامعات<br>الأردنية | مخصص<br>البحث<br>العلمي |
|-------------|-----------------------|--------------------------------------------|---------------------------------|--------------------------------------|-------------------------|
| دينار أردني | دينار أردني           | دينار أردني                                | دينار أردني                     | دينار أردني                          | دينار أردني             |
| ٢١٩,٦٨٦     | ١٣٦,٦٩٦               | ٤٨,٧٣٠                                     | ٧,٦٦٥                           | ١٠,٩٤٣                               | ١٥,٦٥٢                  |
| ٧٣,٨٨٨      | -                     | ٤٥,٠٠٠                                     | ٨,٥١٤                           | ١٠,١٨٧                               | ١٠,١٨٧                  |
| ١٤٣,٤٠٠     | ١٤٣,٤٠٠               | -                                          | -                               | -                                    | -                       |
| ٥,٠٨٥       | ٥,٠٨٥                 | -                                          | -                               | -                                    | -                       |
| (٢٠٣,٩١٢)   | (١٤١,٧٨١)             | (٤٥,٠٠٠)                                   | (٧,٦٦٥)                         | -                                    | (٩,٤٦٦)                 |
| ٣٣٨,١٤٧     | ١٤٣,٤٠٠               | ٤٨,٧٣٠                                     | ٨,٥١٤                           | ٢١,١٣٠                               | ١٦,٣٧٣                  |
| ٣٣٨,١٤٧     | ١٤٣,٤٠٠               | ٤٨,٧٣٠                                     | ٨,٥١٤                           | ٢١,١٣٠                               | ١٦,٣٧٣                  |
| ٢٤,٧٠٠      | -                     | ٢٢,٠٩٠                                     | -                               | ٢,٦١٠                                | -                       |
| ٣٧,٤٤١      | ٣٧,٤٤١                | -                                          | -                               | -                                    | -                       |
| ٢٢,٣٣٣      | ٢٢,٣٣٣                | -                                          | -                               | -                                    | -                       |
| (٢٤٣,٣٣٨)   | (١٥٩,٤٦٢)             | (٤٥,٠٠٠)                                   | (٨,٥١٤)                         | (٢١,١٣٠)                             | (٩,٣٣٢)                 |
| ٧٩,١٨٣      | ٤٣,٦١٢                | ٢٥,٨٢٠                                     | -                               | ٢,٦١٠                                | ٧,١٤١                   |

### ضريبة الدخل:

تم احتساب ضريبة الدخل على ارباح الشركة للاعوام ٢٠٠٩ و ٢٠١٠ وفقاً لقانون ضريبة الدخل والتعليمات الصادرة عن دائرة ضريبة الدخل في المملكة الأردنية الهاشمية.

تم تسوية الوضع الضريبي حتى نهاية عام ٢٠٠٨  
تم تقديم كشف التقدير الذاتي عن نتائج أعمال الشركة لعام ٢٠٠٩ لدائرة ضريبة الدخل ، ولم تقم الدائرة بمراجعة سجلات الشركة حتى تاريخ اصدار القوائم المالية.

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ١٦,٠٤٧      | ١٢,٥٨١      |
| ٨٧١         | ٣,٩٤٨       |
| ٢٦,١٦٠      | ٢٤,٧٢١      |
| ٣٥,٠٠٠      | ١,٥١١       |
| ٣٧,٢٨٠      | ٤٣,٤٧١      |
| ١١٥,٣٥٨     | ٨٦,٢٣٢      |

### ١٣ - مطلوبات أخرى

مصاريف مستحقة  
مخصص مكافأة نهاية الخدمة  
أمانات ضريبة المبيعات  
مخصص مكافأة الموظفين  
أخرى

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٢٠,٧٥٣,٢٩١  | ١٧,٥٩١,٥٠٨  |
| ٢٥٨,١٦٩     | ١٢٠,٨٦٨     |
| (١٠٥,٧٢٤)   | (٨٨,٥٢٤)    |
| (٣,٤٤٣)     | (٢,٩٠٩)     |
| ٢٠,٩٠٢,٢٩٣  | ١٧,٦٢٠,٩٤٣  |

### ١٤ - مبيعات

مبيعات محلية  
مبيعات التصدير  
مردودات المبيعات  
خصم نقدي

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ١,٦٧٥,٦٣٥   | ٥,٠٦٦,٢٥٠   |
| ٢١,٢٤٨,٢٤٢  | ١١,٨٣٥,٤٤٦  |
| (٥,٠٦٦,٢٥٠) | (١,٨٨٨,٨٦٣) |
| ١٧,٨٥٧,٦٢٧  | ١٥,٠١٢,٨٣٣  |
| ١,٥٠٣,٦٨٤   | ١,٤٣٤,٨٦٠   |
| ١٢٠,٢٢٤     | ٢٦١,٦٣٥     |
| (٢٦١,٦٣٥)   | (٢١٢,٢٣٣)   |
| ١٩,٢١٩,٩٠٠  | ١٦,٤٩٦,٩٩٥  |
| ٢٧٣,٩٧٤     | ٢٤٩,٧٨٢     |
| (٣٤٩,٧٨٢)   | (١٦٠,٦٤٠)   |
| ١٩,١٤٤,٠٩٢  | ١٦,٦٨٦,١٣٧  |

### ايضاح

### ١٥ - تكلفة المبيعات

مواد أولية أول المدة  
مشتريات مواد أولية  
مواد أولية آخر المدة  
تكلفة المواد الأولية المستخدمة في الإنتاج  
مصاريف صناعية  
بضاعة تحت التصنيع أول المدة  
بضاعة تحت التصنيع آخر المدة  
تكلفة البضاعة المصنعة خلال العام  
بضاعة جاهزة أول المدة  
بضاعة جاهزة آخر المدة  
تكلفة المبيعات

١٦

## ١٦ - مصاريف صناعية

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٣٩٨,٠٣٥     | ٣٨٨,٠١٦     |
| ٣٨,٠٨٣      | ٣٥,٣٩٣      |
| ٤,٦٠٧       | ٥,٠٦٨       |
| ٤٤٠,٧٣٥     | ٤٢٨,٤٧٧     |
| ٢٦٨,٩٤٧     | ٢٣٨,٣٣٠     |
| ٥٠٨,٨٢٧     | ٥١٦,٨٠٢     |
| ٤٨,١٣٠      | ٤٥,٣٩٨      |
| ١٤٢,٣٣١     | ١١٦,٢٥٠     |
| ٣٦,١١٨      | ٣٥,٩٥٩      |
| ٢٠,٠٢٧      | ٢١,٩٥٩      |
| ٣٨,٦٧٩      | ٣١,٦٨٥      |
| ١,٠٦٢,٩٥٩   | ١,٠٠٦,٣٨٣   |
| ١,٥٠٣,٦٨٤   | ١,٤٣٤,٨٦٠   |

كلفة الموظفين:  
رواتب و أجور  
ضمان إجتماعي  
مساهمه الشركة في صندوق الإذخار

## مصاريف صناعية أخرى:

إستهلاكات  
محروقات  
صيانة و قطع غيار و لوازم مستهلكة  
مياه و كهرباء  
تأمينات  
صيانة السيارات و الباصات  
متفرقة

## ١٧ - مصاريف بيع وتوزيع

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٤٦,٧٥٧      | ٤٠,٩١٢      |
| ٥,٠٣٤       | ٥,٠٧٨       |
| ٧١١         | ٧٧٤         |
| ٢,٥٠١       | ٣,١٥٨       |
| ٥٥,٠٠٣      | ٤٩,٩٢٢      |
| ٦٩,٢٩٣      | ٣٢,٨٤٦      |
| ٣٦,١٣٣      | ٤٤,٣٧٥      |
| ٣٥,٧٧١      | ٣٦,٩٧٦      |
| ٩,٩٧١       | ٣,١٢٨       |
| ٧,٥٠٠       | ٨,١١٠       |
| ٥,٢٠٠       | ٥,٤٠٨       |
| ٣,٤٧٠       | ٣,٢٩٥       |
| ٣,٢٧٧       | ٣,٤٦٠       |
| ١,٦٤٨       | ٢,٠٢٥       |
| ١,٥٥٠       | ٦٧٤         |
| ١,٣٦٦       | ١,٣٨٩       |
| ٥٤٧         | ٣٧٤         |
| ٤٥٩         | ٣٩١         |
| ٤١٥         | ٢٧٠         |
| ٣٧٧         | ٦٧          |
| ١٢٧         | ٢٠٩         |
| ١٧٧,١٠٤     | ١٤٢,٩٩٨     |
| ٢٣٢,١٠٧     | ١٩٢,٩٢٠     |

## كلفة الموظفين:

الرواتب و ملحقاتها  
مساهمه الشركة بالضمان  
مساهمه الشركة بالإذخار  
تأمين صحي

## مصاريف أخرى:

رسوم حكومية و شهادات منشأ  
أجور نقل  
مصاريف و صيانة سيارات  
عمولات إصدار كفالات و إتمادات  
عمولات مندوبين المبيعات  
إيجارات مكاتب و معارض  
عينات تجارية و تبرعات  
برق و بريد و هاتف  
دعاية و إعلان  
ضيافة و مواد تنظيف  
مياه و كهرباء  
قرطاسية و مطبوعات  
أخرى  
أجور تصميم  
صيانة أجهزة مكتبية  
صيانة عامه و مواصلات

## ١٨ - مصاريف إدارية

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |
|-------------|-------------|
| دينار أردني | دينار أردني |
| ٢٠٣,٨٨١     | ٢١١,٢٦٣     |
| ٢٠,٦٤٨      | ٢١,٣٥٣      |
| ٩,٣٩٩       | ١٠,٧٧٢      |
| ٤,٣٢٧       | ٥,٠٧٨       |
| ٢٣٨,٢٥٥     | ٢٤٨,٤٦٦     |
| ٧,٧٦٥       | ١٢,١١١      |
| ٣٦,٨١١      | ٤٣,٦٣١      |
| ١٥,٤٩٢      | ١٦,٤٤٩      |
| ١٢,٤١٠      | ١٠,١٥٣      |
| ٢,٤٠٠       | ٢,٤٠٠       |
| ٥,٨٩٣       | ٥,١٢٧       |
| ٤,٥٢٦       | ٤,١٥٤       |
| ٢,٨٤١       | ٥٠٨         |
| ٣,٣٥٠       | ٢,٢٦١       |
| ٦,١٢٨       | ١٤,٤٥٦      |
| ٩٧,٦١٦      | ١١١,٢٥٠     |
| ٣٣٥,٨٧١     | ٣٥٩,٧١٦     |

## كلفة الموظفين:

الرواتب و ملحقاتها  
مساهمه الشركة بالضمان  
مساهمه الشركة بالإدخار  
تأمين صحي

## مصاريف أخرى:

رسوم حكومية ورخص واشتراكات  
سفر وتنقلات  
مصاريف سيارات ومحروقات وصيانة  
اتعاب مهنية  
ايجارات  
برق و بريد و هاتف  
قرطاسية و مطبوعات  
دعاية وإعلان  
ضيافة  
أخرى

## ١٩ - معاملات مع أطراف ذات علاقة

بلغت الرواتب والمكافآت المدفوعة للإدارة للتنفيذية العليا في الشركة مبلغ ١٦٢,٧٨٦ دينار أردني لعام ٢٠١٠ مقابل ١٤٤,٨٥٠ دينار أردني لعام ٢٠٠٩

## ٢٠ - ادارة المخاطر المالية

## ٢١ - ١ عوامل المخاطر المالية

تتعرض الشركة نتيجة للادوات المالية التي تستخدمها الى المخاطر التالية:

## • مخاطر السوق:

## - مخاطر تحويل العملات

إن معظم تعاملات الشركة بالدينار الأردني وتقتصر التعاملات الأجنبية على الدولار الأمريكي وسعره صرفه ثابت مقابل الدينار الأردني مما يجعل أثر مخاطر تحويل العملات غير جوهري على القوائم المالية.

## - مخاطر اسعار الفائدة

يمكن أن تتعرض الشركة لمخاطر أسعار الفائدة على موجوداتها ومطلوباتها التي تحمل فائدة مثل: البنوك الدائنة، ونظراً لأن البنوك الدائنة قصيرة الأجل فإن المخاطر التي تتعرض لها الشركة نتيجة التغيرات في أسعار الفائدة غير جوهري.

## • مخاطر الائتمان

تشأ هذه المخاطر عن التعامل بالنقد والنقد المعادل والودائع البنكية مع المؤسسات المالية والذمم المدينة، التي قد ينجم عن تخلف أو عجز المدينون و الأطراف الأخرى عن الوفاء إلتزاماتهم تجاه الشركة.

أما بالنسبة للتعاملات مع المؤسسات المالية فإن الشركة تتعامل مع مؤسسات مالية مملوكة. أما بالنسبة للتعاملات مع العملاء الذين تتعامل معهم الشركة فتلتزم الشركة بسقوف إئتمانية مراقبة للعملاء وتتم متابعة الذمم القائمة بشكل مستمر، وتعتقد إدارة الشركة بأنها غير معرضة بدرجة كبيرة الى مخاطر الائتمان حيث أنها تقوم بمتابعة تلك العملاء .

#### • مخاطر السيولة

تقوم ادارة الشركة بتخطيط التدفقات النقدية للشركة وتتم مراقبة هذه التدفقات من قبل الادارة والادارة المالية بشكل مستمر للتأكد من توفر السيولة اللازمة والكافية لتسيير الانشطة التشغيلية والتأكد في ذات الوقت من عدم مخالفة او تجاوز حدود او شروط اي تسهيلات بنكية.

#### ٢١ - ٢ ادارة رأس المال

إن إدارة الشركة وهي تقوم بإدارة رأس المال تهدف الى ضمان إستمرارية الشركة بما يضمن تحقيق العوائد للمساهمين وبما يضمن المحافظة على هيكل رأسمال مناسب وكاف لتخفيض كلفة رأس المال. ولغرض المحافظة على هيكل رأس المال فإن الادارة تقوم بإجراء التعديلات اللازمة على هيكل رأس المال في ضوء التغيرات في ظروف العمل، هذا ولم تقم ادارة الشركة بأية تعديلات جوهرية على الأهداف والسياسات والاجراءات المتعلقة بهيكل رأس المال خلال السنة الحالية ولا السنة السابقة.

#### ٢١ - ٣ القيمة العادلة للأدوات المالية

تتمثل الادوات المالية في الموجودات المالية والمطلوبات المالية، وتتكون الموجودات المالية للشركة من النقد والنقد المعادل والذمم المدينة والشيكات برسم التحصيل والموجودات المالية المخصصة من خلال الربح والخسارة والموجودات المالية المتاحة للبيع وبعض الأرصدة المدينة في الموجودات الأخرى، في حين تتكون المطلوبات المالية من الذمم الدائنة والبنوك الدائنة وبعض الأرصدة الدائنة من المطلوبات الأخرى. إن القيمة العادلة للأدوات المالية لا تختلف بشكل جوهري عن القيمة الدفترية لهذه الأدوات.

#### ٢٢ - ربحية السهم

إن احتساب ربحية السهم الأساسية تعتمد على الأرباح القابلة العائدة لحملة الأسهم العادية مقسومة على العدد المرجح للأسهم المدرجة والمصدرة خلال الفترة . أما ربحية السهم المخفضة فتعتمد على ربحية السهم الأساسية والتي يتم تعديلها لإتاحة إصدار أسهم و أثر التوزيعات بعد ضريبة الدخل على التحويلات المفترضة لجميع الخيارات المخفضة و الأسهم العادية المخفضة فيما يلي بيان للأرباح وعدد الأسهم المرجح المستخدم في احتساب ربحية السهم :

| ٢٠٠٩        | ٢٠١٠        |                               |
|-------------|-------------|-------------------------------|
| دينار أردني | دينار أردني |                               |
| ٨٠١,٣٨٤     | ٢٢١,٠٤٦     | ربح السنة                     |
| ٦,٠٠٠,٠٠٠   | ٦,٠٠٠,٠٠٠   | عدد الاسهم المرجح             |
| ٠,١٣٤       | ٠,٠٣٧       | ربحية السهم (دينار اردني/سهم) |

#### ٢٣ التزامات محتملة

على الشركة كما بتاريخ المركز المالي التزامات محتملة بمبلغ ٢٨٤,٦٠٢ (مائتان و أربعة و ثمانون ألفاً و ستمائة وديناران) دينار أردني فقط لاغير .